

For product support, visit  
Para obtener asistencia técnica, visite  
Pour en savoir plus sur l'assistance sur les produits, visitez le site

[www.hd.philips.com](http://www.hd.philips.com)

HTS3564



User manual

Manuel d'utilisation

Manual del usuario

**EN: For further assistance, call the customer support service in your country.**

- To obtain assistance in the U.S.A., Canada, Puerto Rico, or the U.S. Virgin Islands, contact Philips Customer Care Center at 1-866-309-0846
- To obtain assistance in Mexico, contact Philips Customer Care Center at 01 800 504 6200

**ES: Para obtener mas informacion, llame al servicio de soporte al cliente de su pais.**

- Para obtener asistencia en los Estados Unidos, en Canada, Puerto Rico o en las Islas Virgenes de los Estados Unidos, comuniquese con Centro de atencion al cliente de Philips al 1-866-309-0846
- Solo para Mexico CENTRO DE ATENCION A CLIENTES LADA, 01 800 504 62 00 Solo Para Mexico.

**FR: Pour obtenir de l'aide supplementaire, communiquez avec le centre de service a la clientele de votre pays.**

- Pour obtenir de l'aide aux Etats-Unis, au Canada, a Puerto Rico ou aux Iles Vierges americaines, communiquez avec le centre de service a la clientele Philips au : 1-866-309-0846
- Pour obtenir l'aide au Mexique, entrez en contact avec le centre de soin de client de Philips a 01 800 504 62 00

For Product recycling information, please visit - [www.recycle.philips.com](http://www.recycle.philips.com)

Para obtener información de productos de reciclaje, por favor visite - [www.recycle.philips.com](http://www.recycle.philips.com)

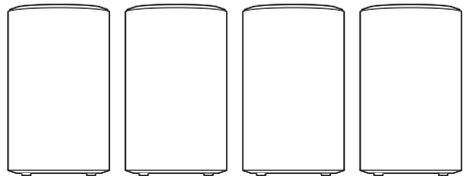
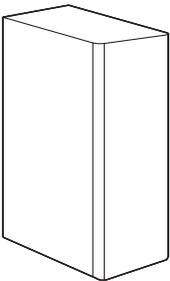
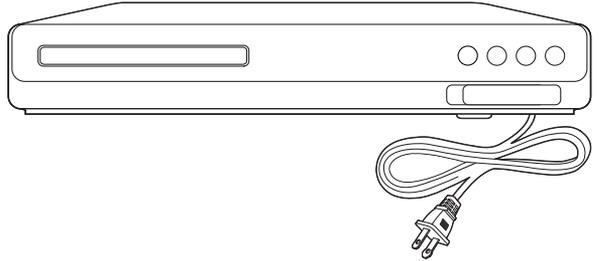
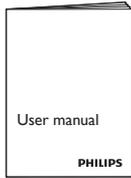
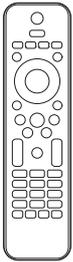
Para obtener información del reciclaje de productos, por favor visite - [www.recycle.philips.com](http://www.recycle.philips.com)

© 2012 P&F USA, Inc.

**PHILIPS**

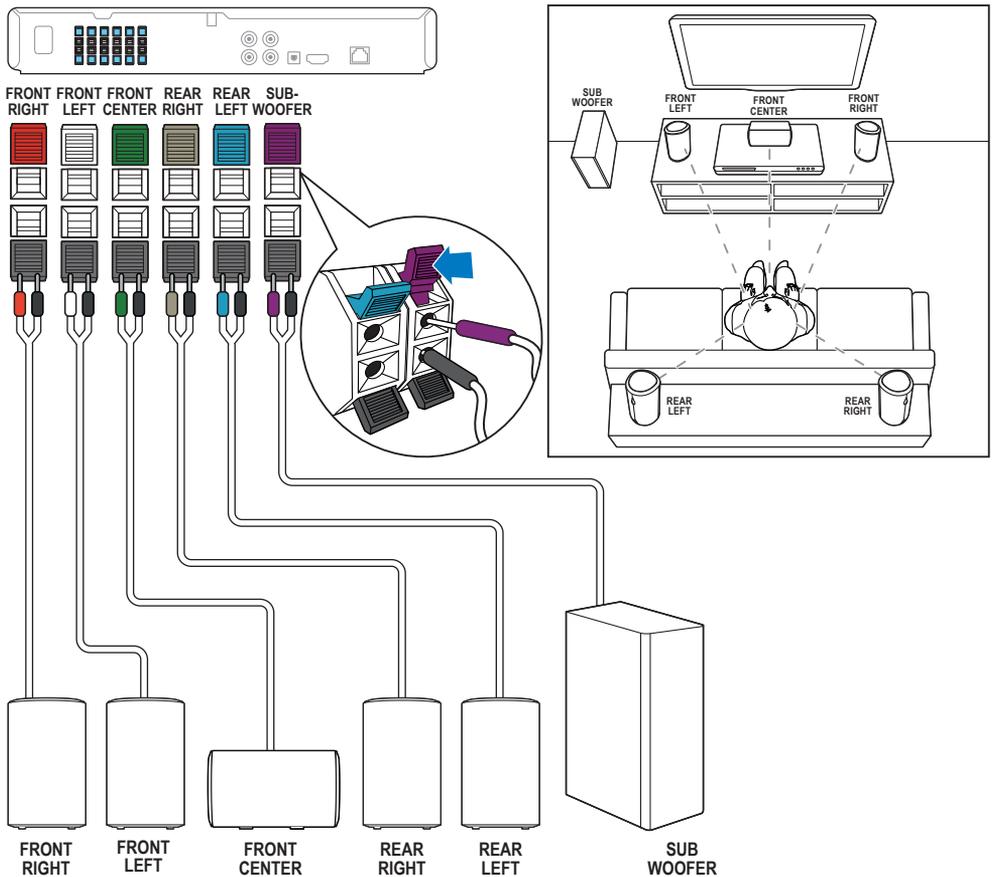


- EN** Before using your product, read all accompanying safety information
- FR** Avant d'utiliser votre produit, prenez le temps de lire toute l'information de sécurité connexe
- ES** Antes de usar el producto, consulte la información de seguridad que se encuentra adjunta



# 1

- EN** Connect the home theater
- FR** Branchez le cinéma maison
- ES** Conexión del Home Theater

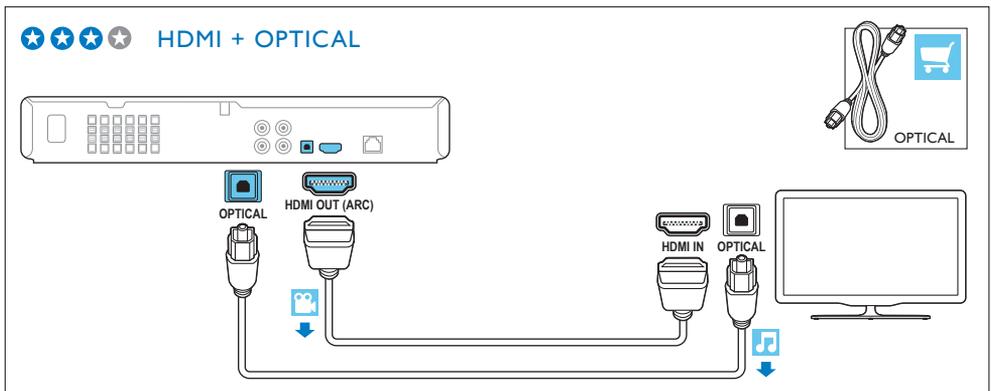
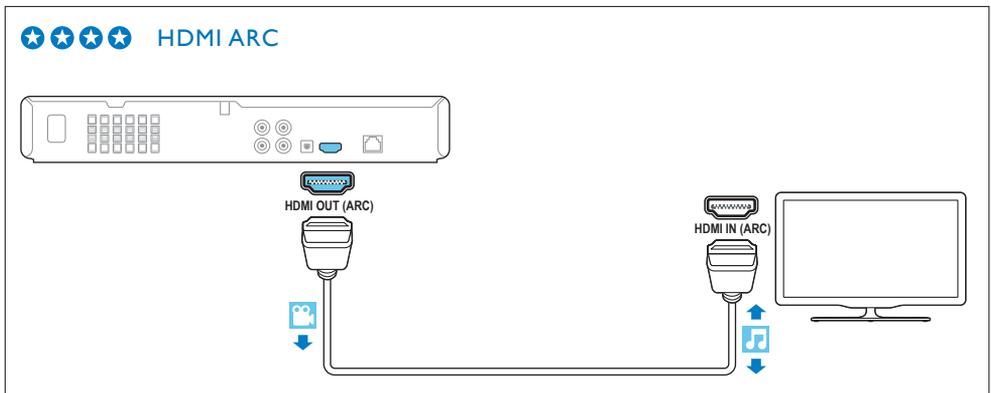


# 2

**EN** Connect to TV in one of these ways

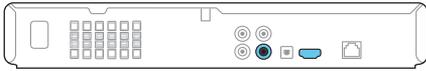
**FR** Le branchement du cinéma maison au téléviseur peut se faire des façons suivantes

**ES** Conecte la Home Theater a la TV de una de las siguientes formas





### HDMI + COAXIAL



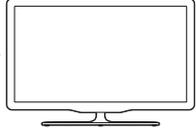
DIGITAL IN  
COAXIAL

HDMI OUT (ARC)

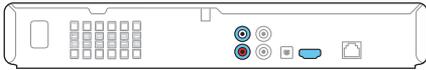


HDMI IN

COAXIAL



### HDMI + AUDIO L/R



L

R

AUDIO IN

HDMI OUT (ARC)

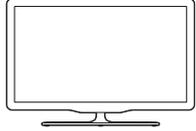


HDMI IN

L

R

AUDIO OUT



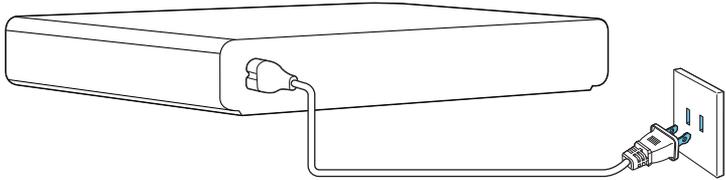
# 3

**EN** Switch on the home theater

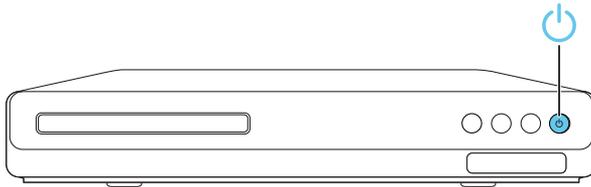
**FR** Allumez le cinéma maison

**ES** Encendido del Home Theater

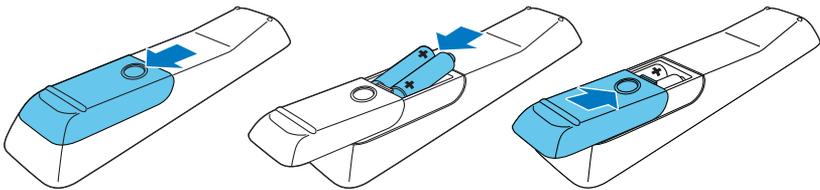
1



2



3

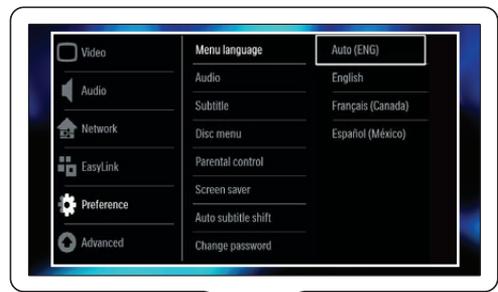
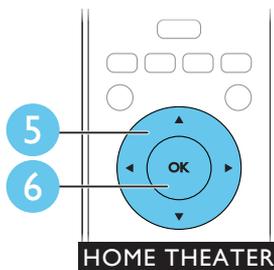
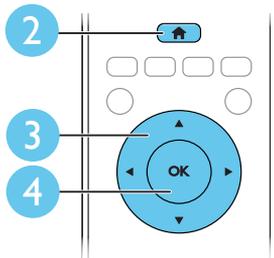
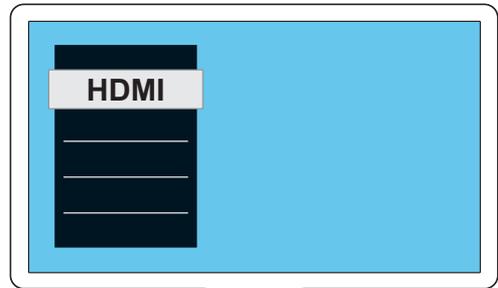
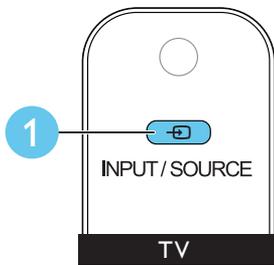


# 4

**EN** Complete the first time setup

**FR** Effectuez la première configuration

**ES** Proceso de configuración inicial

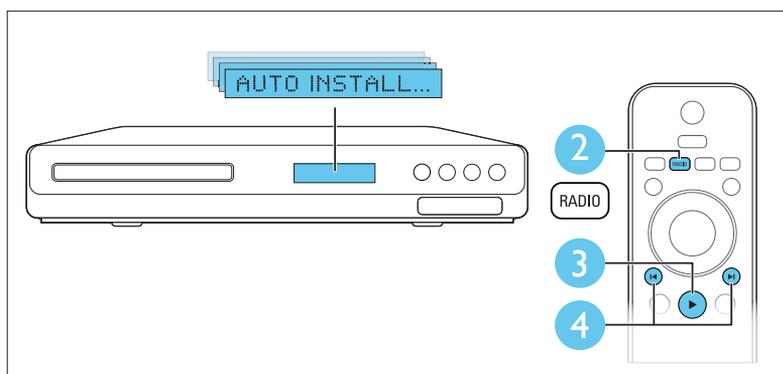
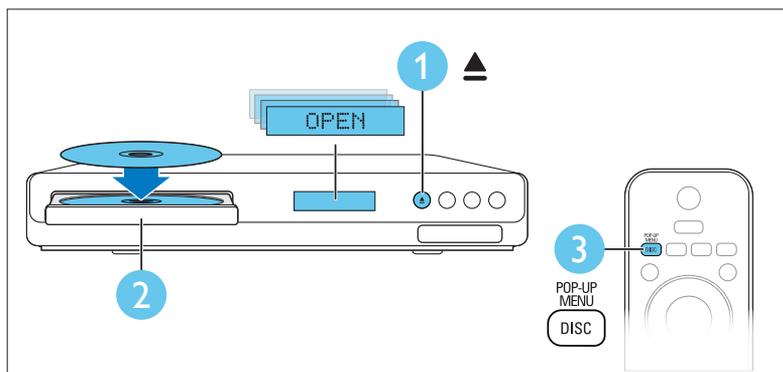


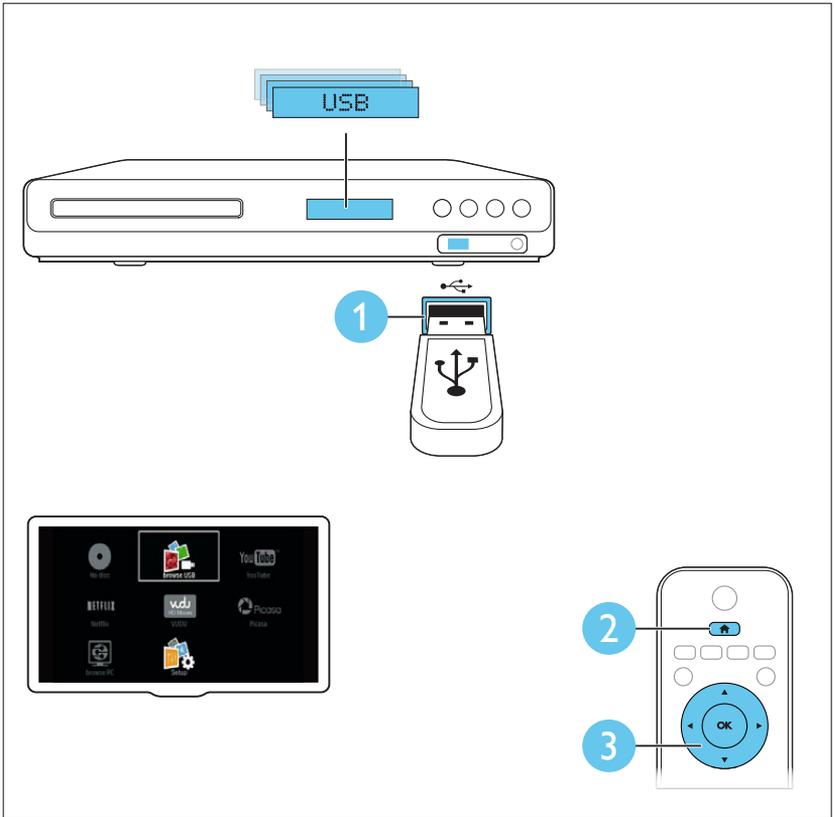
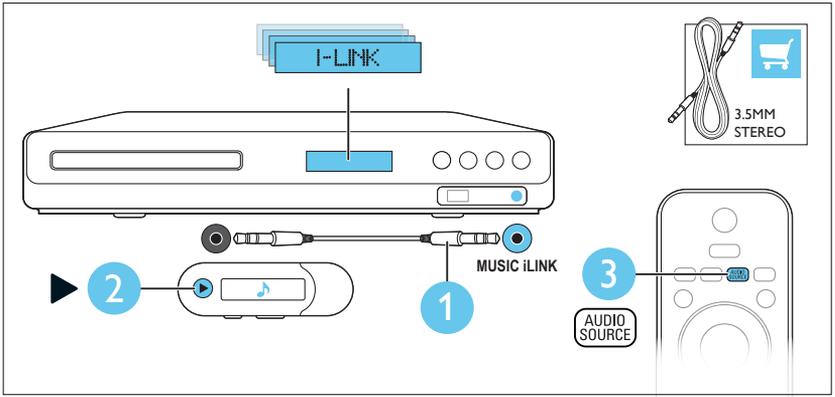
# 5

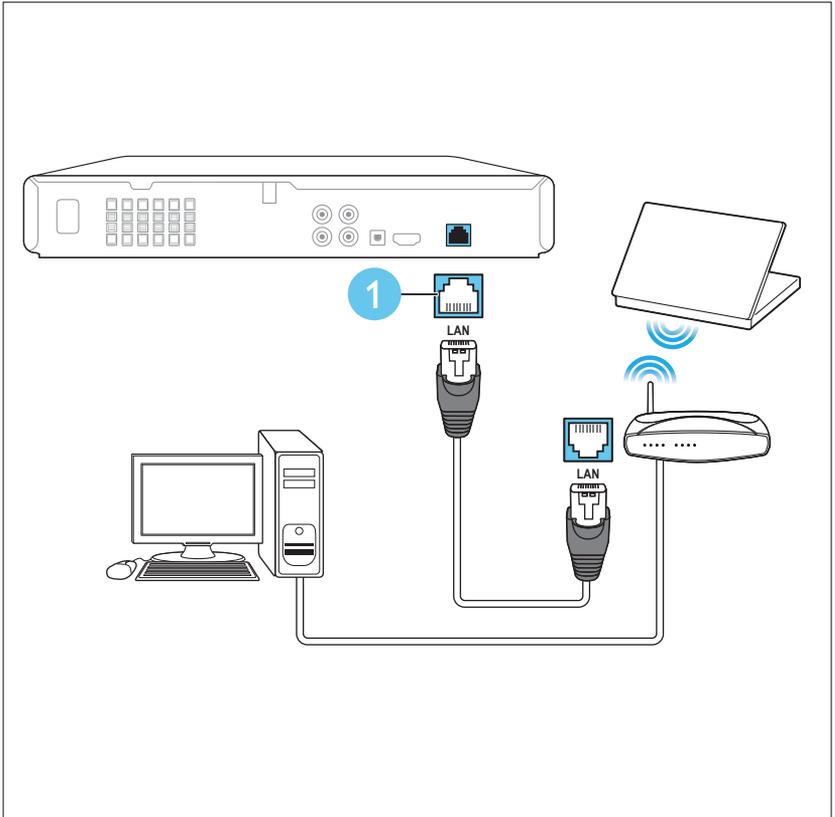
**EN** Use your home theater

**FR** Utilisez votre cinéma maison

**ES** Uso del sistema de Home Theater









**EN** For more information about using this product visit [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

**FR** Pour en savoir plus sur l'utilisation de ce produit, visitez le site [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

**ES** Para obtener más información acerca de este producto, visite [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)



[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)



Non-contractual images. / Images non contractuelles. /  
Imagens meramente ilustrativas

All registered and unregistered trademarks are property  
of their respective owners.

Specifications are subject to change without notice.  
Trademarks are the property of Koninklijke Philips Electronics N.V.  
or their respective owners

2012 © Koninklijke Philips Electronics N.V. All rights reserved

[www.philips.com](http://www.philips.com)

pdcc\_1222/F7\_v1



# Table des matières

|   |    |   |    |
|---|----|---|----|
| <b>1 Important</b>  | 2  | <b>5 Modification des réglages</b>            | 25 |
| Consignes de sécurité importantes                                 | 2  | Paramètres de langue                          | 25 |
| Précautions d'utilisation de votre appareil                       | 4  | Paramètres vidéo et d'image                   | 26 |
| Respect de l'environnement  | 4  | Paramètres audio                              | 26 |
| Avertissement pour la santé relatif à la 3D                       | 4  | Paramètres du contrôle parental               | 26 |
| Aide et soutien   | 4  | Paramètres d'affichage                        | 27 |
|   |    | Paramètres d'économie d'énergie               | 27 |
|   |    | Paramètres des haut-parleurs                  | 27 |
|   |    | Restauration des paramètres par défaut        | 28 |
| <b>2 Votre cinéma maison</b>                                      | 5  |   |    |
| Unité principale  | 5  | <b>6 Mise à jour logicielle</b>               | 28 |
| Connecteurs   | 6  | Vérification de la version du logiciel        | 28 |
| Télécommande  | 7  | Mise à jour logicielle à l'aide d'une clé USB | 28 |
|   |    | Mise à jour logicielle sur Internet           | 29 |
| <b>3 Raccordement et configuration</b>                            | 8  |   |    |
| Branchement des haut-parleurs                                     | 8  | <b>7 Spécifications du produit</b>            | 30 |
| Raccordement au téléviseur  | 9  |   |    |
| Connexion du signal audio du téléviseur ou d'autres périphériques | 11 | <b>8 Dépannage</b>                            | 33 |
| Configuration des haut-parleurs                                   | 12 |   |    |
| Configuration d'EasyLink (protocole HDMI-CEC)                     | 12 | <b>9 Avis</b>                                 | 36 |
| Configuration d'un réseau domestique et connexion au réseau       | 13 | Droits d'auteur                               | 36 |
|   |    | Conformité                                    | 36 |
|   |    | Logiciel libre                                | 37 |
|   |    | Marques de commerce                           | 38 |
| <b>4 Utilisation de votre cinéma maison</b>                       | 15 |   |    |
| Accès au menu d'accueil   | 15 |   |    |
| Disques   | 15 |   |    |
| Fichiers de données   | 17 |   |    |
| Dispositifs de stockage USB                                       | 18 |   |    |
| Options vidéo, audio et photo                                     | 18 |   |    |
| Radio   | 20 |   |    |
| Lecteur MP3   | 21 |   |    |
| Parcourir l'ordinateur par DLNA                                   | 21 |   |    |
| Netflix   | 22 |   |    |
| Vudu  | 22 |   |    |
| Vidéos YouTube  | 22 |   |    |
| Albums Web Picasa   | 23 |   |    |
| Commande à l'aide du téléphone intelligent                        | 23 |   |    |
| Réglage du son  | 24 |   |    |

# 1 Important

Lisez attentivement toutes les instructions avant d'utiliser le téléviseur. Si des dommages sont causés par le non-respect des instructions, la garantie ne sera pas applicable.

---

## Consignes de sécurité importantes

- Lisez ces instructions.
- Conservez ces instructions.
- Tenez compte de tous les avertissements.
- Suivez toutes les instructions.
- N'utilisez pas cet appareil près de l'eau.
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon sec seulement.
- N'obstruez aucune prise de ventilation. Installez l'appareil en conformité avec les instructions du fabricant.
- N'installez pas l'appareil près d'une source de chaleur comme un radiateur, un registre de chaleur ou un autre appareil (incluant les amplificateurs) qui produit de la chaleur.



- Ne passez pas outre les instructions de sécurité concernant la fiche polarisée ou la fiche de mise à la terre. Une fiche polarisée est composée de deux broches dont l'une est plus large que l'autre. Une fiche de mise à la terre est composée de deux broches et d'une broche de masse. La broche plus large et la broche de masse visent à assurer votre sécurité. Si la fiche fournie ne peut être insérée dans la prise, consultez un électricien pour qu'il remplace votre prise désuète.
- Protégez le cordon d'alimentation de façon à ce qu'il ne puisse pas être écrasé ou pincé; vérifiez particulièrement les

fiches, les prises et la sortie du fil dans l'appareil.

- Utilisez seulement les accessoires spécifiés par le fabricant.



- Utilisez seulement le chariot, le support, le trépied ou la table spécifiés par le fabricant ou vendu avec l'appareil. Si vous utilisez un chariot, faites attention lorsque vous le déplacez afin d'éviter de vous blesser en cas de renversement de l'appareil.
- Débranchez cet appareil pendant les orages avec éclairs ou s'il n'est pas utilisé pendant de longues périodes.
- Toute réparation doit être faite par un technicien qualifié. Une réparation est nécessaire quand l'appareil a été endommagé, par exemple, quand le cordon ou la fiche d'alimentation ont été endommagés, quand un objet a été introduit dans l'appareil ou quand l'appareil a été mouillé, exposé à la pluie ou à l'humidité, qu'il ne fonctionne pas correctement ou qu'il a été échappé.
- **AVERTISSEMENT relatif à l'utilisation de piles** – Afin d'éviter une fuite des piles pouvant entraîner des blessures ou des dommages matériels :
  - Installez **toutes** les piles correctement en alignant les pôles + et - tel qu'indiqué sur l'appareil.
  - Ne combinez pas des piles différentes (**neuves et usagées, au carbone et alcalines, etc.**).
  - Retirez les piles lorsque l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période.
- L'appareil ou sa télécommande peuvent contenir une pile bouton qu'un enfant pourrait avaler. Gardez ce type de pile hors de portée des enfants à tout moment! En cas d'ingestion, la pile peut provoquer des blessures sérieuses voire la mort. De

graves brûlures internes peuvent survenir dans les deux heures suivant l'ingestion.

- Si vous croyez qu'une pile a été ingérée ou introduite dans le corps de quelqu'un, consultez immédiatement votre médecin.
- Lorsque vous changez les piles, assurez-vous que les piles neuves et usagées sont hors de portée des enfants. Une fois le changement de pile effectué, assurez-vous que son compartiment est bien fermé et sécurisé.
- Si vous ne parvenez pas à sécuriser le compartiment de la pile, cessez d'utiliser l'appareil. Gardez l'appareil hors de portée des enfants et communiquez avec le fabricant.
- **N'exposez pas l'appareil aux éclaboussures, ni aux déversements.**
- **Ne placez aucune source de danger sur l'appareil** (par exemple des objets remplis de liquide ou des bougies allumées).
- Cet appareil peut contenir du plomb et du mercure. Mettez l'appareil au rebut conformément aux lois municipales, provinciales ou fédérales. Pour en savoir plus sur la mise au rebut ou sur le recyclage, veuillez communiquer avec les autorités locales. Pour de plus amples renseignements sur les diverses possibilités de recyclage, visitez les sites [www.mygreenelectronics.com](http://www.mygreenelectronics.com), [www.eiae.org](http://www.eiae.org) ou [www.recycle.philips.com](http://www.recycle.philips.com).
- L'utilisation de commandes ou de réglages ou de toute autre procédure que celles indiquées dans le présent document risque d'exposer l'utilisateur à des radiofréquences ou à d'autres dangers.
- En cas de problème ou d'inutilisation, débranchez la prise murale. La prise murale doit rester facilement accessible.
- Ne placez pas cet appareil sur un meuble qu'un enfant pourrait faire basculer ou qu'un adulte pourrait renverser involontairement en s'appuyant ou en grimant dessus ou encore en le tirant. La chute d'un appareil peut provoquer des blessures graves, voire la mort.

- Cet appareil ne doit pas être placé dans un meuble encastré comme une bibliothèque ou une étagère, à moins que l'emplacement offre une ventilation suffisante. Veuillez à garder un espace dégagé d'au moins 20 cm (7,8") autour de cet appareil.

### Symbole d'équipement de classe II



Ce symbole signifie que l'appareil sur lequel il est apposé est doté d'une double isolation.

### Sachez reconnaître ces symboles de sécurité



Ce symbole «d'éclair» signale des matériaux non isolés présents dans votre appareil et pouvant causer un choc électrique. Pour assurer la sécurité des membres de votre famille, veuillez ne pas enlever le couvercle du produit.



Les «points d'exclamation» ont pour but d'attirer votre attention sur des caractéristiques à propos desquelles vous devez lire attentivement la documentation accompagnant l'appareil afin d'éviter tout problème de fonctionnement et d'entretien.

**AVERTISSEMENT** : afin de réduire les risques d'incendie ou de choc électrique, n'exposez pas cet appareil à la pluie ou à l'humidité. Ne posez pas dessus d'objets remplis de liquides, tels que des vases.

**ATTENTION** : pour éviter les chocs électriques, introduisez la broche la plus large de la fiche dans la borne correspondante de la prise et poussez à fond.

---

## Précautions d'utilisation de votre appareil

- N'insérez aucun objet autre qu'un disque dans le logement du disque.
- N'insérez pas de disques gondolés ou fêlés dans le logement du disque.
- Retirez les disques du logement du disque lorsque vous n'utilisez pas l'appareil pendant une période prolongée.
- Utilisez seulement un chiffon en microfibre pour nettoyer l'appareil.

---

## Respect de l'environnement



Votre produit a été conçu et fabriqué avec des matériaux et des composants de grande qualité, qui peuvent être recyclés et réutilisés. Visitez le site [www.recycle.philips.com](http://www.recycle.philips.com) pour savoir comment trouver un centre de recyclage dans votre région.

Ne jetez pas ce produit avec les autres ordures ménagères. Renseignez-vous sur les règles régissant la collecte locale des produits électriques et électroniques et des piles. La mise au rebut adéquate de ces produits contribue à réduire le risque de conséquences négatives pour l'environnement et la santé humaine.

Les piles fournies ne contiennent pas de métaux lourds comme le mercure et le cadmium. Néanmoins, dans un grand nombre de localités, il est interdit de mettre les piles au rebut avec les déchets ménagers. Veuillez vous assurer de mettre les piles au rebut selon les règlements locaux.

Pour les produits contenant du perchlorate, une manipulation particulière peut être requise. Visitez le site [www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate](http://www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate).

---

## Avertissement pour la santé relatif à la 3D

Si vous ou des membres de votre famille avez des antécédents d'épilepsie ou de malaises liés à la photosensibilité, consultez un professionnel de la santé avant de vous exposer à des sources lumineuses clignotantes, à des séquences d'images rapides ou à des images en 3D. Pour éviter toute gêne telle que vertiges, maux de tête ou désorientation, nous vous recommandons d'éviter de regarder du contenu 3D pendant des périodes prolongées. Si vous ressentez une gêne, cessez de regarder le contenu 3D et attendez que tous les symptômes aient disparu avant d'entreprendre une activité pouvant présenter un danger; par exemple conduire. Si les symptômes persistent, ne reprenez pas le visionnement de contenu 3D avant d'avoir consulté un professionnel de la santé.

Il est du devoir des parents de superviser leurs enfants lorsqu'ils visionnent du contenu 3D afin de s'assurer qu'ils ne ressentent aucun malaise tel que mentionné ci-dessus. Le visionnement de contenu 3D est déconseillé pour les enfants âgés de moins de six ans car leur appareil visuel n'est pas encore complètement développé.

---

## Aide et soutien

Philips propose un service complet à la clientèle en ligne. Visitez notre site Web à l'adresse [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) pour pouvoir :

- télécharger le guide d'utilisation complet
- imprimer le guide de démarrage rapide
- regarder des didacticiels vidéo (pour certains modèles seulement)
- trouver des réponses aux questions les plus fréquentes (FAQ)
- nous envoyer une question par courriel
- clavarder avec un de nos représentants du service à la clientèle

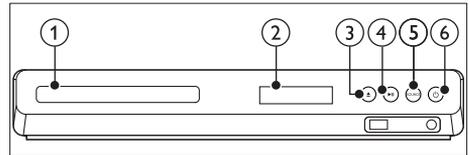
Suivez les instructions sur le site Web pour sélectionner votre langue, ensuite entrez le numéro de modèle de votre produit. Vous pouvez également communiquer avec le service à la clientèle de Philips de votre pays. Avant de communiquer avec Philips, notez le numéro de modèle et le numéro de série de votre produit. Vous pouvez trouver cette information à l'arrière de votre appareil.

## 2 Votre cinéma maison

Nous vous félicitons de votre achat et vous souhaitons la bienvenue chez Philips! Pour profiter pleinement du soutien offert par Philips, par exemple les avis de mise à niveau logicielle, enregistrez votre produit à l'adresse [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

### Unité principale

L'unité principale est présentée dans cette section.

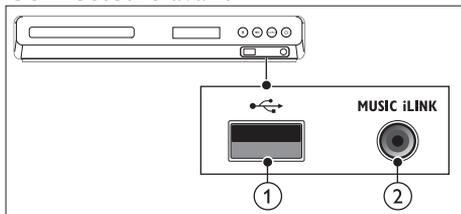


- ① **Logement du disque**
- ② **Afficheur**
- ③ **▲ (Ouvrir/Fermer)**  
Ouvrir ou fermer le logement du disque ou éjecter le disque
- ④ **►|| (Lecture/Pause)**  
Démarrer; interrompre temporairement ou reprendre la lecture
- ⑤ **SOURCE**  
Sélectionner une source audio ou vidéo pour le cinéma maison
- ⑥ **⏻ (Veille-Marche)**  
Allumer le cinéma maison ou le mettre en veille

## Connecteurs

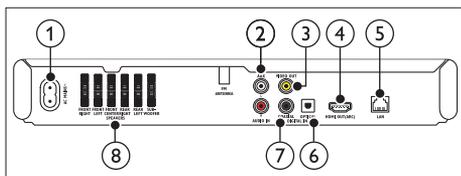
Les connecteurs de votre cinéma maison sont présentés dans cette section.

### Connecteurs avant



- ① **USB**
  - Entrée audio, vidéo ou image pour dispositif de stockage USB
- ② **MUSIC iLINK**  
Entrée audio pour lecteur MP3

### Connecteurs arrière



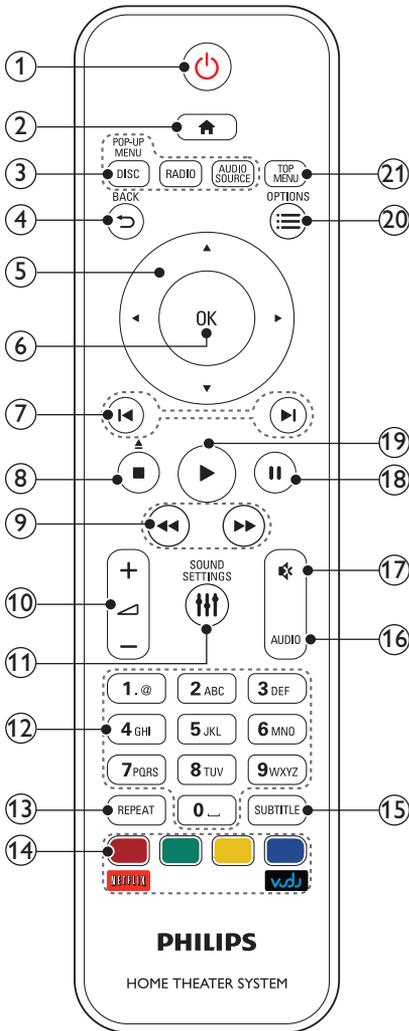
- ① **AC MAINS**  
Brancher l'alimentation
- ② **AUDIO IN-AUX**  
Brancher la sortie audio analogique du téléviseur ou d'un autre appareil analogique
- ③ **VIDEO OUT**  
Brancher l'entrée vidéo composite du téléviseur
- ④ **HDMI OUT (ARC)**  
Brancher l'entrée HDMI du téléviseur
- ⑤ **LAN**

Brancher l'entrée LAN d'un modem large bande ou d'un routeur

- ⑥ **DIGITAL IN-OPTICAL**  
Brancher la sortie audio optique du téléviseur ou d'un appareil numérique
- ⑦ **DIGITAL IN-COAXIAL**  
Permet la connexion à la sortie audio coaxiale du téléviseur ou d'un autre appareil numérique
- ⑧ **SPEAKERS**  
Brancher les haut-parleurs et le haut-parleur d'extrêmes graves fournis

# Télécommande

La télécommande est présentée dans cette section.



## ① ⏻ (Veille-Marche)

- Allumer le cinéma maison ou le mettre en veille

- Avec EasyLink activé, maintenir enfoncé pendant au moins trois secondes pour mettre en veille tous les appareils HDMI-CEC branchés

## ② 🏠 (Accueil)

Accéder au menu d'accueil

## ③ Boutons de source

- **DISC/POP-UP MENU** : Basculer vers la source du disque. Accéder au menu du disque ou le quitter en cours de lecture
- **RADIO** : Basculer en mode radio FM
- **AUDIO SOURCE** : Sélectionner une source d'entrée audio

## ④ ⏪ BACK

- Revenir au menu précédent
- En mode radio, maintenir enfoncée cette touche pour effacer les stations de radio préregistrées

## ⑤ Touches de navigation

- Naviguer dans les menus
- En mode radio, appuyez sur la touche gauche ou droite pour démarrer la recherche automatique.
- En mode radio, appuyer vers le haut ou le bas pour syntoniser une fréquence

## ⑥ OK

Confirmer une entrée ou une sélection

## ⑦ ⏪ / ⏩ (Précédent/Suivant)

- Aller à la piste, au chapitre ou au fichier suivant ou précédent
- En mode radio, sélectionner une station de radio préregistrée

## ⑧ ■ (Arrêt) / ▲ (Éjection/Ouvrir/Fermer)

- Arrêter la lecture
- Maintenir cette touche enfoncée (pendant 3 secondes) pour ouvrir ou fermer le logement du disque ou pour éjecter le disque

## ⑨ ⏪ / ⏩ (Marche arrière rapide / Avance rapide)

Effectuer des recherches vers l'arrière ou l'avant Appuyez sur la touche plusieurs fois pour changer la vitesse de recherche.

- ⑩  +/- (Volume)  
Augmenter ou baisser le volume
- ⑪  **SOUND SETTINGS**  
Accéder aux options audio ou les quitter
- ⑫ **Boutons alphanu mériques**  
Entrer des valeurs ou des lettres (entrée de style SMS)
- ⑬ **REPEAT**  
Activer ou désactiver le mode de répétition
- ⑭ **Boutons de couleur**
  - Sélectionner des tâches ou des options dans les disques Blu-ray.
  - **Netflix** : accéder aux vidéos et émissions de télé en ligne de Netflix
  - **VUDU** : accéder à des vidéos en ligne VUDU
- ⑮ **SUBTITLE**  
Sélectionner la langue des sous-titres d'une vidéo
- ⑯ **AUDIO**  
Sélectionner un canal ou une langue audio
- ⑰  **(Sourdine)**  
Couper ou rétablir le son
- ⑱  **(Pause)**  
Mettre la lecture en pause.
- ⑲  **(Lecture)**  
Démarrer ou reprendre la lecture
- ⑳  **OPTIONS**
  - Afficher plus d'options pendant la lecture d'un disque ou d'un dispositif de stockage USB
  - En mode radio, sélectionner une station de radio
- ㉑ **TOP MENU**  
Accéder au menu principal d'un disque

## 3 Raccordement et configuration

Cette section vous aidera à brancher votre cinéma maison sur un téléviseur ou sur d'autres appareils et ensuite à le configurer. Pour en savoir plus sur les branchements de base de votre cinéma maison et de ses accessoires, consultez le guide de démarrage rapide.

### Remarque

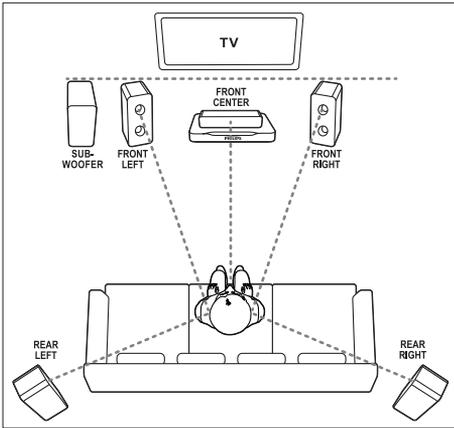
- Consultez la plaque signalétique apposée derrière ou sous l'appareil pour l'identification du modèle et les spécifications d'alimentation.
- Avant d'effectuer un branchement ou de le modifier, assurez-vous qu'aucun périphérique n'est branché sur la prise électrique.

---

## Branchement des haut-parleurs

Les haut-parleurs disposent de câbles à code couleur pour faciliter le branchement. Pour brancher un haut-parleur au système de cinéma maison, faites correspondre la couleur du câble à celle du connecteur.

Le positionnement des haut-parleurs joue un rôle essentiel dans la configuration du son ambiophonique. Pour un effet optimal, orientez les haut-parleurs vers vous et le plus possible à la hauteur de vos oreilles (lorsque vous êtes assis).



### Remarque

- La qualité du son ambiophonique dépend de facteurs tels que la forme et la taille de la pièce, le type des murs et du plafond, les fenêtres et autres surfaces réfléchissantes, ainsi que l'acoustique des haut-parleurs. Déplacez les haut-parleurs à divers endroits pour déterminer la configuration optimale pour vous.

Suivez ces directives générales pour l'emplacement des haut-parleurs.

- 1 Position des sièges :  
Il s'agit du centre de votre zone d'écoute.
- 2 Haut-parleur **FRONT CENTER** (central avant) :  
Positionnez le haut-parleur central au-dessus ou en dessous du téléviseur, juste en face de l'endroit où vous êtes assis.
- 3 Haut-parleurs **FRONT LEFT** (avant gauche) et **FRONT RIGHT** (avant droit) :  
Disposez les haut-parleurs gauche et droit à l'avant, à distance égale du haut-parleur central. Assurez-vous que les haut-parleurs gauche, droit et central sont à la même distance de l'endroit où vous êtes assis.
- 4 Haut-parleurs **REAR LEFT** (arrière gauche) et **REAR RIGHT** (arrière droit) :  
Disposez les haut-parleurs ambiophoniques arrière à gauche et à droite de l'endroit où vous êtes assis,

soit sur la même ligne que vous, soit légèrement derrière vous.

## 5 SUBWOOFER (haut-parleur d'extrêmes graves) :

Positionnez le haut-parleur d'extrêmes graves à une distance minimale d'un mètre du téléviseur, sur la gauche ou la droite. Ne le placez pas à moins de 10 cm du mur.

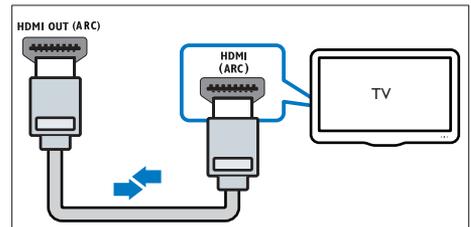
## Raccordement au téléviseur

Pour pouvoir regarder des vidéos, branchez votre cinéma maison sur un téléviseur. Vous pouvez également diffuser le son du téléviseur sur les haut-parleurs du cinéma maison. Servez-vous de la meilleure connexion disponible sur votre cinéma maison et votre téléviseur.

### Option 1 : connexion HDMI (ARC) au téléviseur

#### Qualité vidéo optimale

Votre cinéma maison est compatible avec la version de la norme HDMI version avec Audio Return Channel (ARC). Si votre téléviseur est compatible avec la norme HDMI ARC, vous pouvez diffuser le son du téléviseur sur les haut-parleurs du cinéma maison à l'aide d'un seul câble HDMI.



- 1 Si vous utilisez un câble HDMI haute vitesse, raccordez le connecteur **HDMI OUT (ARC)** du cinéma maison au connecteur **HDMI ARC** du téléviseur.
  - Le connecteur **HDMI ARC** du téléviseur peut être étiqueté

différemment. Pour en savoir plus, consultez le manuel d'utilisation du téléviseur.

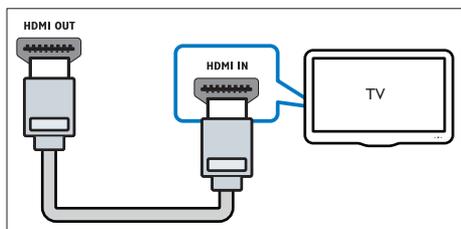
**2** Activez le protocole HDMI-CEC sur votre téléviseur. Pour en savoir plus, consultez le manuel d'utilisation du téléviseur.

- Si vous ne pouvez pas entendre le son du téléviseur sur les haut-parleurs du cinéma maison, vous devez procéder à une configuration manuelle (voir 'Configuration des paramètres audio' page 13).

## Option 2 : connexion HDMI standard au téléviseur

### Qualité vidéo optimale

Si votre téléviseur n'est pas compatible avec la norme HDMI ARC, utilisez une connexion HDMI standard pour y brancher votre cinéma maison.



- 1** Si vous utilisez un câble HDMI haute vitesse, raccordez le connecteur **HDMI OUT (ARC)** du cinéma maison au connecteur **HDMI** du téléviseur.
- 2** Branchez un câble audio pour diffuser le son du téléviseur sur les haut-parleurs du cinéma maison (voir 'Connexion du signal audio du téléviseur ou d'autres périphériques' page 11).
- 3** Activez le protocole HDMI-CEC sur votre téléviseur. Pour en savoir plus, consultez le manuel d'utilisation du téléviseur.
  - Si vous ne pouvez pas entendre le son du téléviseur sur les haut-parleurs du cinéma maison, vous devez procéder

à une configuration manuelle (voir 'Configuration des paramètres audio' page 13).

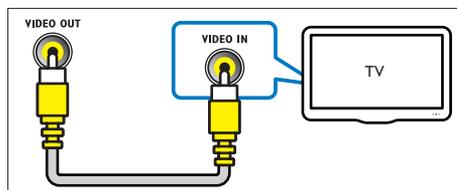
### Remarque

- Si votre téléviseur est doté d'un connecteur DVI, vous pouvez effectuer le branchement au moyen d'un adaptateur HDMI/DVI. Cependant, il est possible que certaines fonctions ne soient pas disponibles.

## Option 3 : connexion vidéo composite au téléviseur

### Qualité vidéo de base

Si votre téléviseur ne présente aucun connecteur HDMI, effectuez une connexion vidéo composite. Les connexions composites ne prennent pas en charge les vidéos HD.



- 1** Raccordez le connecteur **VIDEO OUT** du cinéma maison au connecteur **VIDEO IN** du téléviseur au moyen d'un câble vidéo composite.
  - Le connecteur vidéo composite peut être étiqueté **AV IN**, **COMPOSITE**, ou **BASEBAND**.
- 2** Branchez un câble audio pour diffuser le son du téléviseur sur les haut-parleurs du cinéma maison (voir 'Connexion du signal audio du téléviseur ou d'autres périphériques' page 11).
- 3** Lorsque vous êtes en train de regarder des émissions à la télé, appuyez de façon répétée sur le bouton **SOURCE** de votre cinéma maison pour choisir l'entrée audio appropriée.

- 4 Lorsque vous êtes en train de regarder des vidéos, réglez votre téléviseur sur la source d'entrée vidéo appropriée. Pour en savoir plus, consultez le manuel d'utilisation du téléviseur.

## Connexion du signal audio du téléviseur ou d'autres périphériques

Vous pouvez diffuser le son du téléviseur ou d'autres appareils sur les haut-parleurs de votre cinéma maison.

Servez-vous de la meilleure connexion disponible sur votre téléviseur, sur votre cinéma maison et sur les autres appareils.

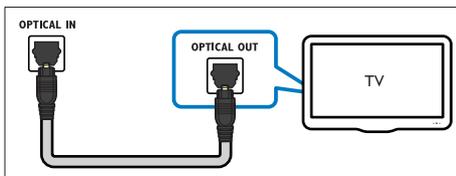
### Remarque

- Si vous utilisez une connexion HDMI ARC entre votre cinéma maison et votre téléviseur, aucun branchement audio n'est requis (voir 'Option 1 : connexion HDMI (ARC) au téléviseur' page 9).

## Option 1 : connexion audio par câble optique numérique

Qualité audio optimale

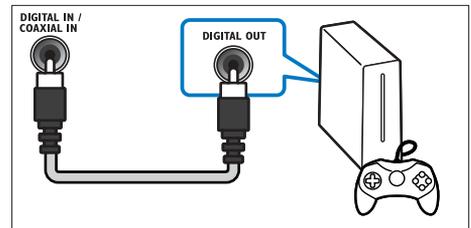
- 1 Si vous utilisez un câble optique, raccordez le connecteur **OPTICAL** du cinéma maison au connecteur **OPTICAL OUT** du téléviseur ou d'un autre appareil.
  - Le connecteur optique numérique peut être étiqueté **SPDIF** ou **SPDIF OUT**.



## Option 2 : connexion audio par câble coaxial numérique

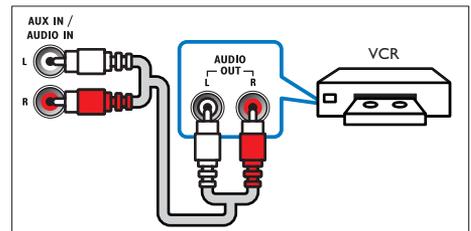
Bonne qualité audio

- 1 Raccordez le connecteur **COAXIAL** du cinéma maison au connecteur **COAXIAL/DIGITAL OUT** du téléviseur ou d'un autre appareil au moyen d'un câble coaxial.
  - Le connecteur coaxial numérique peut être étiqueté **DIGITAL AUDIO OUT**.



## Option 3 : connexion audio par câbles audio analogiques

Qualité audio de base



- 1 Si vous utilisez un câble analogique, raccordez les connecteurs **AUX** du cinéma maison aux connecteurs **AUDIO OUT** du téléviseur ou d'un autre appareil.

---

## Configuration des haut-parleurs

Configurez les haut-parleurs manuellement pour profiter d'un son ambiophonique personnalisé.

### Avant de commencer

Faites les branchements nécessaires décrits dans le guide de démarrage rapide, puis réglez votre téléviseur sur la source correspondant à votre cinéma maison.

- 1 Appuyez sur **⬆** (Accueil).
- 2 Sélectionnez **[Réglage]**, puis appuyez sur **OK**.
- 3 Sélectionnez **[Audio] > [Configurat. haut-parleurs]**.
- 4 Entrez la distance pour chaque haut-parleur, puis écoutez les tonalités de test et réglez le volume. Déplacez les haut-parleurs à divers endroits pour déterminer la configuration idéale.

---

## Configuration d'EasyLink (protocole HDMI-CEC)

Ce cinéma maison prend en charge Philips EasyLink, qui utilise le protocole HDMI-CEC (Consumer Electronics Control). Les appareils compatibles EasyLink branchés au moyen d'un câble HDMI peuvent être contrôlés avec la même télécommande.



### Remarque

- Dépendamment du fabricant, le protocole HDMI-CEC comporte différentes dénominations. Pour en savoir davantage sur votre appareil, consultez son manuel d'utilisation.
- Philips ne garantit pas une compatibilité totale avec tous les appareils HDMI-CEC.

### Avant de commencer

- Raccordez votre cinéma maison et l'appareil compatible HDMI-CEC au moyen d'une connexion HDMI.
- Faites les branchements nécessaires décrits dans le guide de démarrage rapide, puis réglez votre téléviseur sur la source correspondant à votre cinéma maison.

---

## Activation d'EasyLink

- 1 Appuyez sur **⬆** (Accueil).
- 2 Sélectionnez **[Réglage]**, puis appuyez sur **OK**.
- 3 Sélectionnez **[EasyLink] > [EasyLink] > [Sous tension]**.
- 4 Activez le protocole HDMI-CEC sur votre téléviseur et sur les autres appareils branchés. Pour de plus amples renseignements, consultez le manuel d'utilisation du téléviseur ou des autres appareils.
  - Réglez la sortie audio de votre téléviseur à Amplificateur (au lieu des haut-parleurs du téléviseur). Pour en savoir plus, consultez le manuel d'utilisation du téléviseur.

---

## Commandes EasyLink

EasyLink vous permet de commander votre cinéma maison, votre téléviseur et les autres appareils compatibles HDMI-CEC branchés, à l'aide d'une seule télécommande.

- **[Lecture 1 seule touche]** (Lecture à l'aide d'une seule touche) : lorsqu'un disque vidéo est inséré dans le logement, appuyez sur **▶ (Lecture)** pour activer le téléviseur en veille et lancer la lecture du disque.
- **[Veille 1 seule touche]** (Mise en veille à l'aide d'une seule touche) : si la mise en veille à l'aide d'une seule touche est activée, votre cinéma maison peut passer en mode veille à l'aide de la télécommande du téléviseur ou de celle d'un autre appareil HDMI-CEC.

- **[Contrôle du système audio]** (Contrôle du système audio) : si le contrôle du système audio est activé, le son d'un appareil branché est diffusé automatiquement sur les haut-parleurs de votre cinéma maison lorsque vous lancez la lecture du contenu de l'appareil.
- **[Mappage des entrées audio]** (Mappage des entrées audio) : si le contrôle du système audio ne fonctionne pas, associez l'appareil branché au connecteur d'entrée audio approprié du cinéma maison (voir 'Configuration des paramètres audio' page 13).



#### Remarque

- Pour modifier les paramètres de contrôle EasyLink, appuyez sur **⬆️ (Accueil)**, puis sélectionnez **[Réglage]** > **[EasyLink]**.

## Configuration des paramètres audio

Si vous ne pouvez pas entendre le son d'un appareil branché sur les haut-parleurs du cinéma maison, vérifiez si la fonction EasyLink est activée pour tous les appareils (voir 'Activation d'EasyLink' page 12). Ensuite, configurez les paramètres de contrôle audio EasyLink.

- 1 Appuyez sur **⬆️ (Accueil)**.
- 2 Sélectionnez **[Réglage]**, puis appuyez sur **OK**.
- 3 Sélectionnez **[EasyLink]** > **[Contrôle du système audio]** > **[Sous tension]**.
  - Pour diffuser le son sur les haut-parleurs du téléviseur, sélectionnez **[Hors tension]** et ignorez les étapes suivantes.
- 4 Sélectionnez **[EasyLink]** > **[Mappage des entrées audio]**.
- 5 Suivez les instructions à l'écran pour associer l'appareil branché aux entrées audio du cinéma maison.
  - Si votre téléviseur et votre cinéma maison sont raccordés au moyen

d'une connexion **HDMI ARC**, veillez à ce que le son du téléviseur soit mappé à l'entrée ARC du cinéma maison.

## Configuration d'un réseau domestique et connexion au réseau

Raccordez le système de cinéma maison à un routeur réseau au moyen d'une connexion réseau filaire ou sans fil et profitez du contenu suivant :

- Vidéos en ligne de Netflix
- Vidéos en ligne de VUDU
- YouTube Leanback
- Albums Web Picasa
- Contenu multimédia diffusé en continu
- Applications BD-Live
- Mise à jour du logiciel



#### Mise en garde

- Familiarisez-vous avec le routeur réseau, le logiciel de passerelle multimédia et les principes de base de la mise en réseau. Lisez si nécessaire la documentation fournie avec les composants du réseau. Philips n'est pas responsable des données perdues, endommagées ou corrompues.

#### Avant de commencer

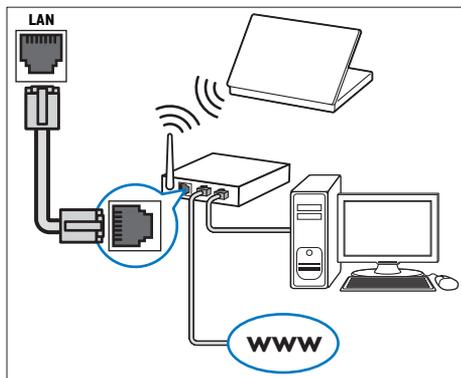
- Pour les mises à jour logicielles, assurez-vous que le routeur réseau bénéficie d'un accès haute vitesse à Internet et qu'il n'est pas restreint par des pare-feux ou d'autres systèmes de sécurité.
- Faites les branchements nécessaires décrits dans le guide de démarrage rapide, puis réglez votre téléviseur sur la source correspondant à votre cinéma maison.

## Configuration du réseau filaire

#### Ce qu'il vous faut

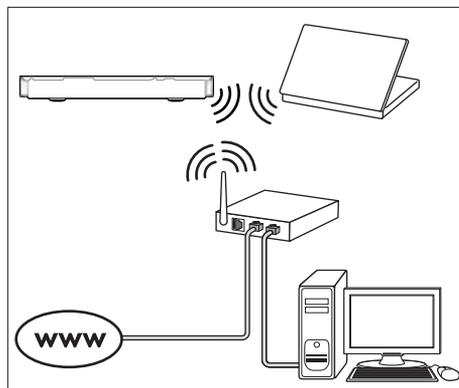
- Un câble réseau (câble droit RJ45).

- Un routeur réseau (prenant en charge le protocole DHCP).



- 1 Raccordez le connecteur LAN du cinéma maison au routeur réseau au moyen d'un câble réseau.
- 2 Appuyez sur **Accueil**.
- 3 Sélectionnez **[Réglage]**, puis appuyez sur **OK**.
- 4 Sélectionnez **[Réseau] > [Installation du réseau] > [Filaire (Ethernet)]**.
- 5 Suivez les instructions à l'écran pour terminer la configuration.
  - Si la connexion ne se fait pas, sélectionnez **[Réessayer]**, puis appuyez sur **OK**.
- 6 Sélectionnez **[Finish]**, puis appuyez sur **OK** pour quitter:
  - Pour afficher les paramètres réseau, sélectionnez **[Réglage] > [Réseau] > [Afficher les paramètres réseau]**.

routeur 802.11n pour bénéficier des meilleures performances, couverture et compatibilité en matière de connexion sans fil.



- 1 Appuyez sur **Accueil**.
- 2 Sélectionnez **[Réglage]**, puis appuyez sur **OK**.
- 3 Sélectionnez **[Réseau] > [Installation du réseau] > [Sans fil (Wi-Fi)]**, puis appuyez sur **OK**.
- 4 Suivez les instructions à l'écran pour sélectionner et configurer le réseau sans fil.
  - Si la connexion ne se fait pas, sélectionnez **[Réessayer]**, puis appuyez sur **OK**.
- 5 Sélectionnez **[Finish]**, puis appuyez sur **OK** pour quitter:
  - Pour afficher les paramètres réseau, sélectionnez **[Réglage] > [Réseau] > [Afficher les paramètres sans fil]**.

## Configuration du réseau sans fil

Afin de faciliter l'accès au réseau sans fil, votre cinéma maison intègre la technologie Wi-Fi.

### Ce qu'il vous faut

- Un routeur réseau (prenant en charge le protocole DHCP). Utilisez un

## 4 Utilisation de votre cinéma maison

Cette section vous aidera à utiliser votre cinéma maison pour lire des contenus provenant d'un grand éventail de sources.

### Avant de commencer

- Faites les branchements nécessaires décrits dans le guide de démarrage rapide et dans le manuel d'utilisation.
- Choisissez, à partir du téléviseur, la source appropriée pour le cinéma maison.

### Accès au menu d'accueil

Le menu d'accueil vous permet d'accéder facilement aux appareils branchés, aux options de configuration et à d'autres fonctions utiles de votre cinéma maison.

- 1 Appuyez sur **⬆** (**Accueil**).  
↳ Le menu d'accueil s'affiche.
- 2 Appuyez sur les **Touches de navigation** et sur **OK** pour sélectionner les options suivantes :
  - **[lire le Disque]** : Démarrez la lecture du disque.
  - **[parcourir USB]**: permet d'accéder au navigateur de contenu du lecteur USB
  - **[parcourir le PC]**: permet d'accéder au navigateur de contenu de l'ordinateur
  - **[Netflix]** : accéder aux vidéos et émissions de télé en ligne de Netflix
  - **[VUDU]** : accéder à des vidéos en ligne VUDU
  - **[YouTube]** : Accédez à votre page YouTube Leanback.
  - **[Picasa]** : permet d'accéder aux albums Web Picasa.

- **[Réglage]** : Accédez aux menus pour modifier les réglages vidéo et audio ou d'autres paramètres.

- 3 Appuyez sur **⬆** (**Accueil**) pour quitter.

### Disques

Votre cinéma maison peut lire des DVD, des VCD, des CD et des disques Blu-ray. Il peut également lire les disques que vous créez à la maison, par exemple des CD-R contenant des photos, des vidéos et de la musique.

- 1 Insérez un disque dans le cinéma maison.
- 2 Si la lecture ne débute pas automatiquement, appuyez sur **DISC** ou sélectionnez **[lire le Disque]** à partir du menu d'accueil.
- 3 Utilisez la télécommande pour commander la lecture (voir 'Télécommande' page 7).
  - Il est normal que vous entendiez un léger bruit pendant la lecture d'un disque Blu-ray. Cela ne dénote pas une défaillance de votre cinéma maison.

#### Remarque

- Pour éviter l'effet de scintillement, modifiez la luminosité de l'écran (voir 'Paramètres d'affichage' page 27).

### Touches de lecture

| Touche                       | Action   |
|------------------------------|--|
| <b>Touches de navigation</b> | Naviguer dans les menus<br>Haut/bas : Faire pivoter l'image dans le sens horaire ou anti-horaire<br>Gauche/droite : revenir à l'image précédente ou passer à la suivante |
| <b>OK</b>                    | Confirmer une entrée ou une sélection  |

| Touche                  | Action  |
|-------------------------|---|
| ▶<br>(Lecture)          | Démarrer ou reprendre la lecture  |
|                         | Mettre la lecture en pause.   |
| ■                       | Arrêter la lecture  |
| ◀ / ▶                   | Aller à la piste, au chapitre ou au fichier suivant ou précédent  |
| ◀◀ / ▶▶                 | Effectuez des recherches rapides vers l'arrière ou l'avant.<br>Avance au ralenti.   |
| AUDIO                   | Sélectionner un canal ou une langue audio   |
| SUBTITLE                | Sélectionner la langue des sous-titres d'une vidéo  |
| DISC/<br>POP-UP<br>MENU | Accéder au menu du disque ou le quitter   |
| OPTIONS                 | Afficher les options avancées en cours de lecture d'un fichier audio, vidéo ou multimédia (voir 'Options vidéo, audio et photo' page 18). |
| REPEAT                  | Activer ou désactiver le mode de répétition   |

## Synchronisation de l'image et du son

Si l'audio et la vidéo ne sont pas synchronisées, vous pouvez retarder le son pour le caler sur la vidéo.

- 1 Appuyez sur **⏸ SOUND SETTINGS**.
- 2 Sélectionnez **AUD SYNC**, puis appuyez sur **OK**.
- 3 Appuyez sur les **Touches de navigation** (haut/bas) pour synchroniser l'audio et la vidéo.
- 4 Appuyez sur **OK** pour confirmer.

## Lecture de disques Blu-ray 3D

Votre système de cinéma maison est en mesure de lire des vidéos Blu-ray 3D. Lisez l'avertissement pour la santé relatif à la 3D avant de lire un disque 3D.

### Ce qu'il vous faut

- Un téléviseur 3D
- Une paire de lunettes 3D compatibles avec votre téléviseur 3D
- Un film Blu-ray 3D
- Un câble HDMI haute vitesse

- 1 Raccordez votre cinéma maison à un téléviseur compatible 3D au moyen du câble HDMI haute vitesse.
- 2 Assurez-vous que le réglage vidéo 3D est activé. Appuyez sur **⬆ (Accueil)**, puis sélectionnez **[Réglage] > [Vidéo] > [Watch 3D video] > [Auto]**.
  - Pour lire un disque 3D en mode 2D, sélectionnez **[Hors tension]**.
- 3 Démarrez la lecture d'un disque Blu-ray 3D et mettez les lunettes 3D.
  - Pendant la recherche vidéo et dans certains modes de lecture, la vidéo s'affiche en 2D. L'affichage 3D sera rétabli dès vous reprenez la lecture.

## Bonus View sur Blu-ray

Sur les disques Blu-ray offrant le mode Bonus View, profitez d'un contenu supplémentaire tel que les commentaires dans une petite fenêtre incrustée à l'écran. Le mode Bonus View est également appelé «image sur image».

- 1 Activez le mode Bonus View dans le menu du disque Blu-ray.
- 2 Pendant la lecture du film, appuyez sur **OPTIONS**.
  - ↳ Le menu des options s'affiche.
- 3 Sélectionnez **[Sélection PIP] > [PIP]**.
  - Selon la vidéo, le menu PIP [1] ou [2] s'affiche.
  - Pour désactiver le mode Bonus View, sélectionnez **[Hors tension]**.
- 4 Sélectionnez **[2e langue audio]** ou **[2e langue de sous-titre]**.
- 5 Sélectionnez la langue, puis appuyez sur **OK**.

## BD-Live sur Blu-ray

Les disques Blu-ray dotés d'un contenu BD-Live vous donnent accès à des fonctions supplémentaires : clavardages Internet avec le réalisateur, bandes-annonces de films récents, jeux, papier peint et sonneries.

Les services et le contenu BD-Live varient en fonction du disque.

### Ce qu'il vous faut

- Un disque Blu-ray avec du contenu BD-Live
- Un dispositif de stockage USB, avec au moins 1 Go d'espace libre

- 1 Connectez votre cinéma maison à un réseau domestique doté d'un accès à Internet (voir 'Configuration d'un réseau domestique et connexion au réseau' page 13).
- 2 Branchez un dispositif de stockage USB sur votre cinéma maison.
- 3 Appuyez sur **↑** (**Accueil**) et sélectionnez **[Réglage]**.
- 4 Sélectionnez **[Avancé]** > **[Sécurité BD-Live]** > **[Hors tension]** pour activer la fonction BD-Live.
  - Pour désactiver la fonction BD-Live, sélectionnez **[Sous tension]**.
- 5 Sélectionnez l'icône BD-Live à partir du menu du disque, puis appuyez sur **OK**.
  - ↳ BD-Live commence à charger. Le temps de chargement peut varier selon le disque et votre connexion Internet.
- 6 Appuyez sur les **Touches de navigation** pour parcourir le contenu BD-Live, puis appuyez sur **OK** pour sélectionner une option.

### Remarque

- Pour libérer de l'espace sur le dispositif de stockage, appuyez sur **↑** (**Accueil**), puis sélectionnez **[Réglage]** > **[Avancé]** > **[Effacer mémoire]**.

## Fichiers de données

Votre cinéma maison peut lire les images et les fichiers audio et vidéo d'un disque ou d'un dispositif de stockage USB. Avant de lire un fichier, assurez-vous que le format du fichier est pris en charge par votre cinéma maison (voir 'Formats de fichiers' page 30).

- 1 Lisez les fichiers enregistrés sur un disque ou un dispositif de stockage USB.
- 2 Pour arrêter la lecture, appuyez sur **■**.
  - Pour reprendre la vidéo là où vous l'avez arrêtée, appuyez sur **▶** (**Lecture**).
  - Pour lire la vidéo depuis le début, appuyez sur **OK**.

### Remarque

- Pour lire des fichiers DivX protégés contre la copie (DRM), branchez votre cinéma maison sur un téléviseur au moyen d'un câble HDMI.

## Sous-titres

Si votre vidéo comporte des sous-titres dans plusieurs langues, choisissez-en une.

### Remarque

- Assurez-vous que le fichier des sous-titres porte exactement le même nom que le fichier vidéo. Par exemple, si le fichier vidéo s'appelle film.avi, nommez le fichier des sous-titres film.srt ou film.sub.
- Votre cinéma maison prend en charge les formats de fichiers suivants : srt, sub, txt, ssa, ass, smi et sami. Si les sous-titres ne s'affichent pas correctement, modifiez le jeu de caractères.

- 1 Lors de la lecture de la vidéo, appuyez sur **SUBTITLE** pour choisir une langue.
- 2 Si les sous-titres des vidéos DivX ne s'affichent pas correctement, suivez les étapes suivantes pour modifier le jeu de caractères.

- 3 Appuyez sur le bouton **OPTIONS**.  
↳ Le menu des options s'affiche.
- 4 Sélectionnez **[Jeu de caractères]**, puis choisissez un jeu de caractères compatible avec les sous-titres.

| Jeu de caractères        | Langue  |
|--------------------------|---|
| <b>[Standard]</b>        | Albanais, Allemand, Anglais, Danois, Espagnol, Finnois, Français, Gaélique, Italien, Kurde (alphabet latin), Néerlandais, Norvégien, Portugais, Turc et Suédois |
| <b>[Europe centrale]</b> | Albanais, Allemand, Anglais, Croate, Hongrois, Irlandais, Néerlandais, Polonais, Roumain, Serbe, Slovaque, Slovène et Tchèque                                   |
| <b>[Cyrillique]</b>      | Anglais, Biélorusse, Bulgare, Macédonien, Moldave, Russe, Serbe et Ukrainien  |
| <b>[Grec]</b>            | Grec  |
| <b>[Baltic]</b>          | Estonien, Letton et Lituanien   |

## Code DivX VOD

Avant d'acheter des vidéos DivX et de les lire sur votre cinéma maison, enregistrez ce dernier sur le site [www.divx.com](http://www.divx.com) à l'aide du code DivX VOD.

- 1 Appuyez sur **⬆️ (Accueil)**.
- 2 Sélectionnez **[Réglage]**, puis appuyez sur **OK**.
- 3 Sélectionnez **[Avancé] > [Code DivX® VOD]**.  
↳ Le code d'enregistrement DivX VOD de votre cinéma maison s'affiche.

## Dispositifs de stockage USB

Profitez des images et du contenu audio ou vidéo enregistrés sur vos dispositifs de stockage

USB tels que les lecteurs MP4 et les appareils photo numériques.

### Ce qu'il vous faut

- Un dispositif de stockage USB au format FAT ou NTFS et prenant en charge le stockage de masse
- Un fichier multimédia dans un des formats de fichiers pris en charge (voir 'Formats de fichiers' page 30).

### Remarque

- Si vous utilisez un câble d'extension USB, un concentrateur USB ou un lecteur de carte universel USB, il est possible que le dispositif de stockage USB ne soit pas reconnu.

- 1 Branchez un dispositif de stockage USB sur le connecteur **⚡ (USB)** de votre cinéma maison.
- 2 Appuyez sur **⬆️ (Accueil)**.
- 3 Sélectionnez **[parcourir USB]**, puis appuyez sur **OK**.  
↳ Un navigateur s'affiche.
- 4 Sélectionnez un fichier; puis appuyez sur **OK**.
- 5 Les touches de lecture vous permettent de contrôler la lecture (voir 'Touches de lecture' page 15).

## Options vidéo, audio et photo

Lors de la lecture d'images ou de fichiers audio et vidéo depuis un disque ou un dispositif de stockage USB, vous pouvez vous servir des fonctionnalités avancées.

### Options audio

En cours de lecture audio, vous pouvez répéter une piste audio, un disque ou un dossier.

- 1 Appuyez sur **OPTIONS** plusieurs fois pour faire défiler les fonctions suivantes :

- **RPT TRK / RPT FILE**: répéter la piste ou le fichier en cours
- **RPT DISC / RPT FOLD**: répéter toutes les pistes du disque ou du dossier
- **RPT RDOM** : lire les pistes audio dans un ordre aléatoire
- **RPT OFF** : désactiver le mode de répétition

---

## Options vidéo

Lorsque vous regardez une vidéo, vous pouvez sélectionner des options telles que sous-titres, langue audio, recherche par heure et réglages de l'image. Certaines options peuvent ne pas être disponibles, selon la source vidéo.

- 1 Appuyez sur **OPTIONS**.  
↳ Le menu des options vidéo s'affiche.
- 2 Appuyez sur les touches **Touches de navigation** et **OK** pour sélectionner et modifier les options suivantes :
  - **[Langue audio]** : Sélectionner la langue audio d'une vidéo
  - **[Langue des sous-titres]** : Sélectionner la langue des sous-titres d'une vidéo
  - **[Repositionnement sous-titres]** : Ajuster le positionnement des sous-titres à l'écran
  - **[Info]** : Afficher de l'information sur le contenu en cours de lecture
  - **[Jeu de caractères]** : Pour sélectionner un jeu de caractères compatible avec les sous-titres du DivX.
  - **[Recherche temps]** : Accéder à une partie spécifique de la vidéo en entrant l'heure de la scène correspondante
  - **[2e langue audio]** : Sélectionner une deuxième langue audio pour les vidéos Blu-ray
  - **[2e langue de sous-titre]** : Sélectionner une deuxième langue pour les sous-titres des vidéos Blu-ray
  - **[Titres]** : Sélectionner un titre précis
  - **[Chapitres]** : Sélectionner un chapitre précis

- **[Liste des angles]** : Choisir un autre angle de prise de vue
- **[Menus]** : Afficher le menu du disque
- **[Sélection PIP]** : Afficher une fenêtre incrustée lors de la lecture d'un disque Blu-ray offrant le mode Bonus View
- **[Zoom]** : Faire un zoom sur une scène vidéo ou une image. Appuyer sur les **Touches de navigation** (gauche/droite) pour sélectionner un facteur d'agrandissement
- **[Répétition]** : Répéter la lecture d'un chapitre ou d'un titre
- **[Répéter A-B]** : Marquer deux points au sein d'un chapitre ou d'une piste en vue de leur lecture répétée ou désactiver la répétition
- **[Réglages image]** : Sélectionner un réglage de couleurs prédéfini

---

## Options photo

Lorsque vous regardez une photo, vous pouvez zoomer dessus ou la faire pivoter; animer un diaporama ou encore modifier les réglages de l'image.

- 1 Appuyez sur **OPTIONS**.  
↳ Le menu des options photos s'affiche.
- 2 Appuyez sur les **Touches de navigation** et sur **OK** pour sélectionner les réglages suivants et les modifier :
  - **[Pivoter à +90]** : Faire pivoter l'image de 90 degrés dans le sens horaire
  - **[Pivoter à -90]** : Faire pivoter l'image de 90 degrés dans le sens antihoraire
  - **[Zoom]** : Faire un zoom sur une scène vidéo ou une image. Appuyer sur les **Touches de navigation** (gauche/droite) pour sélectionner un facteur d'agrandissement
  - **[Info]** : Afficher de l'information sur la photo
  - **[Durée par diapo]** : Régler la vitesse de défilement des images dans un diaporama

- **[Animation diapo]** : Sélectionner l'animation pour un diaporama
- **[Réglages image]** : Sélectionner un réglage de couleurs prédéfini
- **[Répétition]** : Répéter un dossier sélectionné

## Diaporama musical

Si les fichiers image et audio sont sur le même disque ou dispositif de stockage USB, vous pouvez créer un diaporama musical.

- 1 Sélectionnez une piste audio, puis appuyez sur **OK**.
- 2 Appuyez sur **↩ BACK** et accédez au fichier contenant les photos.
- 3 Choisissez une photo, puis appuyez sur **▶ (Lecture)** pour lancer le diaporama.
- 4 Appuyez sur **■** pour arrêter le diaporama.
- 5 Appuyez de nouveau sur **■** pour arrêter la musique.



### Remarque

- Assurez-vous que les formats audio et d'image sont pris en charge par votre cinéma maison (voir 'Formats de fichiers' page 30).

## Radio

Vous pouvez écouter la radio FM sur votre cinéma maison et y enregistrer jusqu'à 40 stations de radio.



### Remarque

- La bande AM et les radios numériques ne sont pas prises en charge.
- Si aucun signal stéréo n'est détecté ou s'il y a moins de cinq stations, vous êtes invité à installer les stations de radio une autre fois.

- 1 Étendez l'antenne FM à l'arrière de votre cinéma maison et placez-la à l'écart de

votre téléviseur ou d'autres sources de rayonnement.

- 2 Appuyez sur **RADIO**.
  - ↳ Si vous avez déjà installé les stations de radio, celle que vous avez écoutée en dernier est sintonisée.
  - ↳ Si vous n'avez pas encore installé de station de radio, le message **AUTO INSTALL...PRESS PLAY** apparaît sur l'afficheur. Appuyez sur **▶ (Lecture)**.
- 3 Utilisez la télécommande pour sintoniser une station de radio ou la changer:

| Touche  | Action  |
|---|---|
| <b>◀ / ▶</b><br>ou<br><b>Boutons alphanu mériques</b> | Sélectionner une station de radio préréglée   |
| <b>Touches de navigation</b>                          | Gauche/droite : Rechercher une station de radio<br>Haut/bas : Sintoniser précisément une fréquence radio  |
| <b>■</b>  | Appuyer pour arrêter l'installation des stations de radio   |
| <b>↩ BACK</b>   | Maintenir enfoncée pour effacer la station de radio préréglée   |
| <b>OPTIONS</b>  | Manuel :<br>1) Appuyez sur <b>≡ OPTIONS</b> .<br>2) Appuyez sur <b>◀ / ▶</b> pour sélectionner votre station préréglée. 3) Appuyez de nouveau sur <b>≡ OPTIONS</b> pour enregistrer la station de radio.<br>Automatique : maintenir enfoncée trois secondes afin de réinstaller les stations de radio |
| <b>SUBTITLE</b>                                       | Permet de basculer entre les réglages audio mono et stéréo.   |

## Grille de syntonisation

Dans certains pays vous avez le choix entre 50 et 100 KHz pour la grille de syntonisation FM. Si vous changez de grille de syntonisation, toutes les stations de radio pré-réglées sont effacées.

- 1 Appuyez sur le bouton **RADIO**.
- 2 Appuyez sur le bouton **■**.
- 3 Maintenez **▶ (Lecture)** enfoncé pour passer de 50 kHz à 100 kHz ou inversement.

## Lecteur MP3

Branchez un lecteur MP3 pour en lire les fichiers audio.

### Ce qu'il vous faut

- Un lecteur MP3
- Un câble audio stéréo de 3,5 mm

- 1 À l'aide du câble audio stéréo de 3,5 mm, raccordez le lecteur MP3 au connecteur **MUSIC iLINK** de votre cinéma maison.
- 2 Appuyez sur **AUDIO SOURCE** plusieurs fois jusqu'à ce que **MUSIC I-LINK** apparaisse sur l'afficheur.
- 3 Appuyez sur les boutons du lecteur MP3 pour sélectionner et lire des fichiers audio.

## Parcourir l'ordinateur par DLNA

Lisez sur votre cinéma maison les photos, la musique et les vidéos d'un ordinateur ou d'une passerelle multimédia à l'aide de votre réseau domestique.

### Avant de commencer

- Installez une application de passerelle multimédia conforme DLNA sur votre

appareil. Veillez à télécharger une application qui vous convient. Exemple :

- Lecteur Windows Media 11 ou version supérieure pour PC
- TwonkyMedia Server pour Mac ou PC
- Activez le partage de fichiers multimédias. Pour en savoir plus, consultez le manuel d'utilisation du logiciel de la passerelle multimédia.

- 1 Connectez votre cinéma maison à un réseau domestique (voir 'Configuration d'un réseau domestique et connexion au réseau' page 13). Pour une qualité vidéo optimale, utilisez une connexion câblée si vous en avez la possibilité.
- 2 Connectez l'ordinateur et les autres appareils compatibles DLNA au même réseau domestique.
- 3 Appuyez sur **🏠 (Accueil)**.
- 4 Sélectionnez **[parcourir le PC]**, puis appuyez sur **OK**.  
↳ Un navigateur s'affiche.
- 5 Sélectionnez un périphérique du réseau.  
↳ Les dossiers présents sur l'appareil sélectionnés sont affichés. Les noms des dossiers peuvent varier selon la passerelle multimédia.
  - Si vous ne voyez pas les dossiers, vérifiez que le partage de fichiers multimédias est bien activé sur l'appareil sélectionné.
- 6 Sélectionnez un fichier; puis appuyez sur **OK**.
  - La lecture de certains fichiers multimédias peut être impossible en raison de problèmes de compatibilité. Vérifiez les formats de fichiers pris en charge par votre cinéma maison.
- 7 Les touches de lecture vous permettent de contrôler la lecture (voir 'Touches de lecture' page 15).

---

## Netflix

Sur ce lecteur vous pouvez lire des films et des séries en ligne offerts par Netflix. Netflix est un service de location de vidéos en ligne.

- 1 Connectez ce lecteur à Internet (voir la rubrique «Configuration d'un réseau»).
- 2 Appuyez sur  (**Accueil**), sélectionnez **[Netflix]** et appuyez sur **OK**.
  - ↳ La page Netflix s'affiche à l'écran du téléviseur.
- 3 À l'aide de la télécommande, parcourez Netflix et choisissez une vidéo à lire.
  - Pour quitter Netflix, appuyez sur  (**Accueil**).



### Remarque

- Pour en savoir plus sur le service Netflix, visitez le site [www.netflix.com](http://www.netflix.com) sur votre ordinateur.
- Lors d'un éventuel dépannage, il est possible que le service à la clientèle de Netflix vous demande le numéro de série électronique (NSE) de ce lecteur. Pour afficher le numéro NSE, appuyez sur  (**Accueil**) et sélectionnez **[Réglage]** > **[Avancé]** > **[Netflix ESN]**.

---

## Vudu

Sur ce lecteur vous pouvez lire des vidéos en ligne offertes par Vudu. Vudu propose des vidéos à la demande que vous pouvez louer ou acheter, ainsi que des applications Internet.

- 1 Connectez ce lecteur à Internet (voir la rubrique «Configuration d'un réseau»).
- 2 Appuyez sur  (**Accueil**), sélectionnez **[VUDU]** et appuyez sur **OK**.
  - ↳ La page Vudu s'affiche à l'écran du téléviseur.
- 3 À l'aide de la télécommande, parcourez Vudu et choisissez une vidéo à lire.
  - Pour quitter Vudu, appuyez sur  (**Accueil**).



### Remarque

- Pour en savoir plus sur le service Vudu, visitez le site [www.vudu.com](http://www.vudu.com) sur votre ordinateur.

---

## Vidéos YouTube

Profitez des vidéos YouTube sur votre cinéma maison.

- 1 Connectez votre cinéma maison à un réseau domestique doté d'un accès haute vitesse à Internet (voir 'Configuration d'un réseau domestique et connexion au réseau' page 13).
- 2 Appuyez sur  (**Accueil**).
- 3 Sélectionnez **[YouTube]**, puis appuyez sur **OK**.
  - ↳ La page YouTube Leanback s'affiche.
- 4 Suivez les instructions à l'écran pour naviguer dans la page YouTube.
- 5 Sélectionnez l'application et naviguez à l'aide de la télécommande.

---

| Touche                       | Action   |
|------------------------------|--|
| <b>Touches de navigation</b> | Haut : permet d'accéder au clavier à l'écran<br>Bas : permet d'accéder aux touches de lecture à l'écran<br>Gauche/droite : permet de sélectionner une vidéo de la liste d'écoute |

---

- Si vous n'appuyez sur aucune touche pendant quelques secondes, les touches et le menu à l'écran disparaissent automatiquement.
- 6 Appuyez sur  (**Accueil**) pour quitter la page YouTube.

## Albums Web Picasa

Accédez aux albums Web Picasa sur votre cinéma maison.

### Ce qu'il vous faut

- Un compte sur le site Picasa Albums Web

- 1 Connectez votre cinéma maison à un réseau domestique doté d'un accès à Internet (voir 'Configuration d'un réseau domestique et connexion au réseau' page 13).
- 2 Appuyez sur **⬆** (**Accueil**).
- 3 Sélectionnez **[Picasa]**, puis appuyez sur **OK**.
- 4 Connectez-vous à votre compte Web Picasa.
  - Lors de votre première connexion, sélectionnez **[Nouvel utilisateur]**, puis entrez votre nom d'utilisateur et votre mot de passe. Enregistrez vos données de connexion pour faciliter le processus lors de vos prochaines visites.
  - Si vous vous êtes déjà connecté précédemment, choisissez un nom d'utilisateur et un mot de passe enregistrés.
- 5 Sélectionnez des options à l'écran pour l'affichage des albums ou des photos.
- 6 Appuyez sur **⬆** (**Accueil**) pour quitter le menu Picasa.

### Voir le diaporama

- 1 Sélectionnez **[Mes photos]** dans le menu Picasa, puis appuyez sur **OK**.
  - ↳ Vos albums Web Picasa sont affichés.
- 2 Pour afficher une photo en plein écran, sélectionnez-la et appuyez sur **OK**.
- 3 Appuyez de nouveau sur **OK** pour créer un diaporama avec les photos.

- 4 Lors de la lecture d'un diaporama, appuyez sur **OPTIONS** pour accéder à d'autres options de lecture.
- 5 Appuyez sur **↩ BACK** pour revenir à l'écran précédent.

## Commande à l'aide du téléphone intelligent

Utilisez votre appareil mobile, par exemple un iPhone (iOS 3.1.3 ou version supérieure), un téléphone Android (2.1 ou version supérieure), un iPad ou une tablette pour effectuer les opérations suivantes :

- Commander votre cinéma maison
- Parcourir un disque de données ou un dispositif de stockage USB
- Personnaliser vos paramètres audio
- Diffuser et partager du contenu présent sur les appareils de votre réseau domestique

### Avant de commencer

- Connectez votre cinéma maison, votre appareil mobile et vos autres appareils compatibles DLNA au même réseau domestique (voir 'Configuration d'un réseau domestique et connexion au réseau' page 13).
  - Pour une qualité vidéo optimale, utilisez une connexion câblée si vous en avez la possibilité.
- Personnalisez le nom du réseau de votre cinéma maison.
- Téléchargez l'application Philips **MyRemote** sur votre appareil mobile.
  - Pour les iPhone et les iPad recherchez l'application dans l'**App Store** (App Store).
  - Pour les tablettes ou les téléphones Android, recherchez l'application dans **Market** (Market).

## Commander votre cinéma maison

- 1 Accédez à l'application **MyRemote** sur l'appareil mobile.
- 2 Sélectionnez votre cinéma maison (par son nom réseau) à l'écran d'accueil.
  - ↳ Une barre de navigation s'affiche au bas de l'écran.
    - Si votre cinéma maison n'est pas affiché, vérifiez la connexion réseau ou appuyez sur l'onglet **Devices** de votre appareil mobile pour relancer la recherche.
- 3 Sélectionnez l'un des onglets suivants pour afficher plus d'options.
  - Pour revenir à l'écran précédent, appuyez sur la touche de retour.

| Option        | Action  |
|---------------|---|
| <b>App</b>    | Affiche l'écran d'accueil de votre appareil   |
| <b>Home</b>   |   |
| <b>Media</b>  | <b>DISC</b> : permet de naviguer et de lancer la lecture d'un fichier enregistré sur un disque de données.<br><b>USB</b> : permet de naviguer et de lancer la lecture d'un fichier enregistré sur un dispositif de stockage USB.  |
| <b>Remote</b> | Permet d'accéder à la télécommande de votre appareil mobile. Pour afficher d'autres touches, balayez l'écran vers la gauche ou la droite. Seules les touches pertinentes sont affichées sur votre appareil mobile. Certaines fonctions comme la veille et la longue pression ne sont pas disponibles. |

- 4 Suivez les instructions à l'écran pour sélectionner une option ou finaliser la configuration.

## Réglage du son

Cette section vous aide à choisir le son idéal pour vos vidéos ou votre musique.

- 1 Appuyez sur **III SOUND SETTINGS**.
- 2 Appuyez sur les **Touches de navigation** (gauche/droite) pour accéder aux options audio sur l'écran.

| Réglages du son | Description                                     |
|-----------------|---|
| <b>SOUND</b>    | Choisir un mode audio                           |
| <b>SURROUND</b> | Choisir entre les modes ambiophonique et stéréo |
| <b>TREBLE</b>   | Changer la sortie à haute fréquence             |
| <b>MID</b>      | Changer la sortie à moyenne fréquence           |
| <b>BASS</b>     | Changer la sortie à basse fréquence             |
| <b>AUD SYNC</b> | Retarder le son pour le caler sur la vidéo      |

- 3 Sélectionnez une option, puis appuyez sur **OK**.
- 4 Appuyez sur **↩ BACK** pour quitter. Le menu se ferme automatiquement si vous n'appuyez sur aucune touche pendant une minute.

## Mode Son

Sélection des modes son prédéfinis pour s'adapter à votre vidéo ou votre musique.

- 1 Appuyez sur **III SOUND SETTINGS**.
- 2 Sélectionnez **SOUND**, puis appuyez sur **OK**.
- 3 Appuyez sur les **Touches de navigation** (haut/bas) pour sélectionner un réglage à l'écran :
  - **MOVIE** : expérience audio comme au cinéma, particulièrement adaptée au visionnement de films

- **MUSIC** :recréation de l'environnement d'enregistrement d'origine de la musique, qu'il s'agisse d'un studio ou d'une salle de concert
- **ORIGINAL** :son original de vos films et de votre musique, sans ajout d'effets sonores
- **NEWS** :voix et dialogues optimisés pour entendre chaque mot très distinctement
- **GAMING** :son très arcade idéal pour les jeux vidéo au rythme effrénés ou pour les grosses fêtes

4 Appuyez sur **OK** pour confirmer.

## Mode audio ambiophonique

Vivez une expérience audio totalement immersive grâce aux modes ambiophoniques.

- 1 Appuyez sur le bouton **≡ SOUND SETTINGS**.
- 2 Sélectionnez **SURROUND**, puis appuyez sur **OK**.
- 3 Appuyez sur les **Touches de navigation** (haut/bas) pour sélectionner un réglage à l'écran :
  - **AUTO** :son ambiophonique d'origine de la source audio.
  - **MULTI-CH** :son multicanal enveloppant pour profiter pleinement de votre film.
  - **STEREO** :son stéréo à deux canaux. Idéal pour écouter de la musique.
- 4 Appuyez sur **OK** pour confirmer.

## 5 Modification des réglages

Les réglages de votre cinéma maison sont déjà configurés pour un rendement optimal. À moins que vous n'ayez une raison particulière pour modifier le réglage par défaut, nous vous recommandons de le conserver.

### Remarque

- Vous ne pouvez pas changer un réglage en gris.
- Pour retourner au menu précédent, appuyez sur **↶** **BACK**. Pour quitter le menu, appuyez sur **🏠** (**Accueil**).

## Paramètres de langue

- 1 Appuyez sur **🏠** (**Accueil**).
- 2 Sélectionnez **[Réglage]**, puis appuyez sur **OK**.
- 3 Sélectionnez **[Préférences]**, puis appuyez sur **OK**.
- 4 Appuyez sur les touches **Touches de navigation** et **OK** pour sélectionner et modifier les options suivantes :
  - **[Langue du menu]** : permet de sélectionner la langue d'affichage du menu.
  - **[Audio]** : permet de sélectionner la langue audio des disques.
  - **[Sous-titres]** : permet de sélectionner la langue des sous-titres des disques.
  - **[Menu disque]** : permet de sélectionner la langue des menus des disques.



## Remarque

- Si votre langue préférée n'est pas disponible, sélectionnez **[Autres]** dans la liste et entrez le code de langue à quatre caractères correspondant que vous trouverez à la fin de ce manuel d'utilisation.
- Si vous sélectionnez une langue non disponible sur le disque, le cinéma maison utilise la langue par défaut du disque.

cette fonction soit prise en charge par le disque et le téléviseur



## Remarque

- Lorsque vous modifiez un paramètre, assurez-vous que le téléviseur prend bien en charge le nouveau paramètre.

---

## Paramètres vidéo et d'image

- 1 Appuyez sur **↑** (**Accueil**).
- 2 Sélectionnez **[Réglage]**, puis appuyez sur **OK**.
- 3 Sélectionnez **[Vidéo]**, puis appuyez sur **OK**.
- 4 Appuyez sur les touches **Touches de navigation** et **OK** pour sélectionner et modifier les options suivantes :
  - **[Affichage TV]** : permet de choisir un format d'image adapté à l'écran du téléviseur.
  - **[Vidéo HDMI]** : permet de choisir la résolution du signal vidéo sortant de **HDMI OUT (ARC)** sur votre cinéma maison. Pour profiter de la résolution choisie, assurez-vous que votre téléviseur la prend en charge.
  - **[HDMI Deep Color]** : permet de recréer le monde réel sur l'écran de votre téléviseur en affichant des images éclatantes en plus d'un milliard de couleurs. Votre cinéma maison doit être branché sur un téléviseur doté de Deep Color au moyen d'un câble HDMI.
  - **[Réglages image]** : permet de choisir des paramètres de couleurs prédéfinis pour l'affichage vidéo.
  - **[Watch 3D video]** : permet de régler la vidéo HDMI de sorte qu'elle prenne en charge le mode 2D ou 3D.
  - **[Sous-Titres]** : permet d'activer ou de désactiver l'affichage des effets sonores dans les sous-titres, à condition que

---

## Paramètres audio

- 1 Appuyez sur **↑** (**Accueil**).
- 2 Sélectionnez **[Réglage]**, puis appuyez sur **OK**.
- 3 Sélectionnez **[Audio]**, puis appuyez sur **OK**.
- 4 Appuyez sur les touches **Touches de navigation** et **OK** pour sélectionner et modifier les options suivantes :
  - **[Mode Nuit]** : permet de réduire le volume des sons forts de votre cinéma maison pour une écoute silencieuse. Le mode Nuit est disponible seulement sur les DVD et les disques Blu-ray comportant des pistes Dolby Digital, Dolby Digital Plus et Dolby True HD.
  - **[Audio HDMI]** : permet d'activer ou de désactiver l'option de sortie audio HDMI sur votre téléviseur.
  - **[Configurat. haut-parleurs]** : permet de régler le volume et la distance de chaque haut-parleur afin d'obtenir le meilleur son ambiophonique possible
  - **[Default sound settings]** : restaurez les paramètres audio par défaut.

---

## Paramètres du contrôle parental

- 1 Appuyez sur **↑** (**Accueil**).
- 2 Sélectionnez **[Réglage]**, puis appuyez sur **OK**.

- 3 Sélectionnez **[Préférences]**, puis appuyez sur **OK**.
- 4 Appuyez sur les touches **Touches de navigation** et **OK** pour sélectionner et modifier les options suivantes :
  - **[Change Password]** : permet de définir ou de modifier le mot de passe pour l'accès au contrôle parental. Si vous n'avez pas de mot de passe ou que vous l'avez oublié, entrez **0000**.
  - **[Contrôle parental]** : permet de restreindre l'accès aux disques comportant des cotes en fonction de l'âge. Pour lire tous les disques quelle que soit leur cote, sélectionnez **8** ou **[Hors tension]**.

---

## Paramètres d'affichage

- 1 Appuyez sur **⬆** (**Accueil**).
- 2 Sélectionnez **[Réglage]**, puis appuyez sur **OK**.
- 3 Sélectionnez **[Préférences]**, puis appuyez sur **OK**.
- 4 Appuyez sur les touches **Touches de navigation** et **OK** pour sélectionner et modifier les options suivantes :
  - **[Repositionnement automatique des sous-titres]** : permet d'activer ou de désactiver le repositionnement automatique des sous-titres sur les téléviseurs prenant cette fonction en charge.
  - **[Afficheur]** : permet de définir la luminosité de l'afficheur du panneau avant du cinéma maison.
  - **[VCD PBC]** : permet d'activer ou de désactiver la navigation dans les menus de contenu des disques VCD ou SVCD dotés de la fonction de commande de la lecture.

---

## Paramètres d'économie d'énergie

- 1 Appuyez sur **⬆** (**Accueil**).
- 2 Sélectionnez **[Réglage]**, puis appuyez sur **OK**.
- 3 Sélectionnez **[Préférences]**, puis appuyez sur **OK**.
- 4 Appuyez sur les touches **Touches de navigation** et **OK** pour sélectionner et modifier les options suivantes :
  - **[Économiseur d'écran]** : permet d'afficher l'économiseur d'écran de votre cinéma maison après 10 minutes d'inactivité.
  - **[Veille automatique]** : permet de mettre le cinéma maison en veille après 30 minutes d'inactivité. Cette minuterie ne fonctionne que lorsque le disque ou le dispositif USB est mis en pause ou arrêté.
  - **[Minuterie veille]** : permet de définir le délai de la minuterie pour que le cinéma maison passe en veille une fois la durée spécifiée écoulée.

---

## Paramètres des haut-parleurs

- 1 Appuyez sur **⬆** (**Accueil**).
- 2 Sélectionnez **[Réglage]**, puis appuyez sur **OK**.
- 3 Sélectionnez **[Avancé]**, puis appuyez sur **OK**.
- 4 Appuyez sur les touches **Touches de navigation** et **OK** pour sélectionner et modifier les options suivantes :
  - **[Son amélioré]** : Sélectionnez **[Sous tension]** pour activer le post-traitement audio au niveau des haut-parleurs ainsi que les paramètres du karaoké (s'il est pris en charge par votre appareil). Pour diffuser le son

d'origine du disque, sélectionnez **[Hors tension]**.



#### Conseil

- Activez le post-traitement audio avant de sélectionner un mode audio prééréglé (voir 'Mode Son' page 24).

---

## Restauration des paramètres par défaut

- 1 Appuyez sur **⬆** (**Accueil**).
- 2 Sélectionnez **[Réglage]**, puis appuyez sur **OK**.
- 3 Sélectionnez **[Avancé]** > **[Restaurer les paramètres par défaut]**, puis appuyez sur **OK**.
- 4 Sélectionnez **[OK]**, puis appuyez sur **OK** pour confirmer:
  - ↳ Les paramètres par défaut de votre cinéma maison sont rétablis, à l'exception de paramètres tels que le contrôle parental et le code d'enregistrement DivXVOD.

## 6 Mise à jour logicielle

Philips s'efforce continuellement d'améliorer ses produits. Pour profiter des meilleures fonctionnalités et du soutien pour votre cinéma maison, mettez son logiciel à jour.

Comparez la version courante du logiciel à la dernière version disponible sur le site [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support). Si la version actuelle est plus ancienne que la dernière version disponible sur le site d'assistance de Philips, mettez à jour le logiciel de votre cinéma maison.



#### Mise en garde

- N'installez pas une version logicielle antérieure à la version déjà installée sur votre appareil. Philips n'est pas responsable des problèmes liés à la mise à niveau vers une version antérieure.

---

## Vérification de la version du logiciel

Vérifiez la version en cours du logiciel installé sur votre système de cinéma maison.

- 1 Appuyez sur **⬆** (**Accueil**).
- 2 Sélectionnez **[Réglage]**, puis appuyez sur **OK**.
- 3 Sélectionnez **[Avancé]** > **[Info version]**.
  - ↳ La version du logiciel est affichée.

---

## Mise à jour logicielle à l'aide d'une clé USB

#### Ce qu'il vous faut

- Une clé USB au format FAT ou NTFS, avec au moins 75 Mo d'espace libre. N'utilisez pas de disque dur USB.

- Un ordinateur personnel avec accès Internet
- Un utilitaire d'archivage prenant en charge le format ZIP.

## Étape 1 : téléchargement de la version la plus récente du logiciel

- 1 Branchez une clé USB sur votre ordinateur.
- 2 À partir de votre navigateur Web, naviguez jusqu'au site [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).
- 3 Sur le site de l'assistance Philips, trouvez votre produit et cliquez sur **Logiciels et pilotes**.
  - ↳ La mise à jour logicielle se présente sous la forme d'un fichier zip.
- 4 Enregistrez ce fichier zip dans le répertoire racine de votre clé USB.
- 5 À l'aide de l'utilitaire d'archivage, extrayez le fichier de mise à jour logicielle présent dans le répertoire racine.
  - ↳ Les fichiers sont extraits dans le dossier **UPG\_ALL** sur votre clé USB.
- 6 Retirez la clé USB de votre ordinateur.

## Étape 2 : Mise à jour du logiciel



### Mise en garde

- N'éteignez pas votre système de cinéma maison et ne retirez pas la clé Flash USB pendant la mise à jour.

- 1 Connectez la clé USB contenant le fichier téléchargé à votre système de cinéma maison.
  - Vérifiez qu'aucun disque n'est inséré dans le logement du disque et que ce dernier est fermé.
- 2 Appuyez sur **Accueil**.
- 3 Sélectionnez **[Réglage]**, puis appuyez sur **OK**.
- 4 Sélectionnez **[Avancé] > [Mise à jour logicielle] > [USB]**.

- 5 Suivez les instructions à l'écran pour confirmer la mise à jour.
  - ↳ Le processus de mise à jour prend environ 5 minutes.
  - ↳ Une fois la mise à jour terminée, le système de cinéma maison s'éteint et se rallume automatiquement. Si ce n'est pas le cas, débranchez le cordon d'alimentation quelques secondes, puis rebranchez-le.

## Mise à jour logicielle sur Internet

- 1 Connectez votre cinéma maison à un réseau domestique doté d'un accès haute vitesse à Internet (voir 'Configuration d'un réseau domestique et connexion au réseau' page 13).
- 2 Appuyez sur **Accueil**.
- 3 Sélectionnez **[Réglage]**, puis appuyez sur **OK**.
- 4 Sélectionnez **[Avancé] > [Mise à jour logicielle] > [Réseau]**.
  - ↳ Si une mise à jour du média est détectée, vous êtes invité à l'installer ou à l'annuler.
  - ↳ La durée de téléchargement du fichier de mise à jour peut varier selon l'état de votre réseau domestique.
- 5 Suivez les instructions à l'écran pour confirmer la mise à jour.
  - ↳ Le processus de mise à jour prend environ 5 minutes.
  - ↳ Une fois la mise à jour terminée, le système de cinéma maison s'éteint et se rallume automatiquement. Si ce n'est pas le cas, débranchez le cordon d'alimentation quelques secondes, puis rebranchez-le.

# 7 Spécifications du produit



## Remarque

- Les spécifications et la conception sont susceptibles d'être modifiées sans avis préalable.

## Codes de région

La plaque signalétique à l'arrière ou sous le cinéma maison indique les régions prises en charge.

| DVD  | Blu-ray   | Pays                 |
|--|---|----------------------|
|   |  | États-Unis et Canada |

## Formats des supports

- AVCHD, BD, BD-R/ BD-RE, BD-Video, DVD-Video, DVD+R/+RW, DVD-R/-RW, DVD+R/-R DL, CD-R/CD-RW, CD audio, CD vidéo/SVCD, fichiers de photos, fichiers MP3, fichiers WMA, fichiers DivX Plus HD, dispositifs de stockage USB

## Formats de fichiers

- Audio : .aac, .mka, .mp3, .wma, .wav, .mp4, .m4a
- Vidéo : .avi, .divx, .mp4, .mkv, .mpg, .mpeg
- Photo : .jpg, .jpeg, .gif, .png

## Formats audio

Votre cinéma maison prend en charge les fichiers audio suivants.

| Rallonge | Conteneur | Codec audio   | Débit binaire   |
|----------|-----------|---------------|-----------------|
| .mp3     | MP3       | MP3           | 32 à 320 kbit/s |
| .wma     | ASF       | WMA           | 64 à 160 kbit/s |
| .aac     | AAC       | AAC, HE - AAC | 192 kbit/s      |
| .wav     | WAV       | PCM           | 1,4 Mbit/s      |
| .m4a     | MKV       | AAC           | 192 kbit/s      |
| .mka     | MKA       | PCM           | 27,648 Mbit/s   |
| .mka     | MKA       | Dolby Digital | 640 kbit/s      |
| .mka     | MKA       | DTS core      | 1,54 Mbit/s     |
| .mka     | MKA       | MPEG          | 912 kbit/s      |
| .mka     | MKA       | MP3           | 32 à 320 kbit/s |
| .mka     | MKA       | WMA           | 64 à 160 kbit/s |
| .mka     | MKA       | AAC, HE - AAC | 192 kbit/s      |

## Formats vidéo

Si vous possédez un téléviseur haute définition, votre cinéma maison vous permet de lire vos fichiers vidéo avec les paramètres suivants :

- Résolution : 1 920 × 1 080 pixels
- Fréquence d'images : 6 à 30 images par seconde.

## Fichiers .avi au format AVI

| Codec audio                            | Codec vidéo                             | Débit binaire  |
|--|---|----------------|
| PCM, Dolby Digital, DTS core, MP3, WMA | DivX 3.11, DivX 4.x, DivX 5.x, DivX 6.x | 10 Mbit/s max. |

| Codec audio | Codec vidéo                                  | Débit binaire                     |
|-------------|--|-----------------------------------|
|             | MPEG 1, MPEG 2                               | 20 Mbit/s<br>(crête<br>40 Mbit/s) |
|             | MPEG 4 ASP                                   | 10 Mbit/s max.                    |
|             | H.264/AVC<br>HP@4.1/ 4.0;<br>MP@3.2/ 3.1/3.0 | 20 Mbit/s<br>(crête<br>40 Mbit/s) |
|             | WMV9   | 20 Mbit/s                         |

### Fichiers .divx au format AVI

| Codec audio                              | Codec vidéo                                      | Débit binaire                     |
|--|--|-----------------------------------|
| PCM,<br>Dolby<br>Digital,<br>MP3,<br>WMA | DivX 3.11,<br>DivX 4.x,<br>DivX 5.x,<br>DivX 6.x | 10 Mbit/s max.                    |
|  | MPEG 1,<br>MPEG 2                                | 20 Mbit/s<br>(crête<br>40 Mbit/s) |
|  | MPEG 4 ASP                                       | 10 Mbit/s max.                    |

### Fichiers .mp4 ou .m4v au format MP4

| Codec audio                                       | Codec vidéo                                     | Débit binaire                  |
|---|---|--------------------------------|
| Dolby<br>Digital,<br>MPEG,<br>MP3, AAC,<br>HE-AAC | MPEG 1,<br>MPEG 2                               | 20 Mbit/s (crête<br>40 Mbit/s) |
|   | MPEG 4 ASP                                      | 10 Mbit/s max.                 |
|   | H.264/AVC<br>HP@4.1/ 4.0;<br>MP@3.2/<br>3.1/3.0 | 20 Mbit/s (crête<br>40 Mbit/s) |

### Fichiers .mkv au format MKV

| Codec audio   | Codec vidéo                                      | Débit binaire                     |
|---|--|-----------------------------------|
| PCM, Dolby<br>Digital, DTS<br>core, MPEG,<br>MP3, WMA,<br>AAC, HE-<br>AAC | MPEG 1,<br>MPEG 2                                | 20 Mbit/s<br>(crête<br>40 Mbit/s) |
|   | MPEG 4 ASP                                       | 10 Mbit/s max.                    |
|   | H.264/AVC<br>HP@4.1/ 4.0;<br>MP@3.2/ 3.1/<br>3.0 | 20 Mbit/s<br>(crête<br>40 Mbit/s) |
|   | WMV9   | 20 Mbit/s                         |

### Fichiers .mpg et .mpeg au format PS

| Codec audio                       | Codec vidéo       | Débit binaire                  |
|-----------------------------------|-------------------|--------------------------------|
| PCM,<br>DTS core,<br>MPEG,<br>MP3 | MPEG 1,<br>MPEG 2 | 20 Mbit/s (crête<br>40 Mbit/s) |
|                                   | MPEG 1,<br>MPEG 2 | 20 Mbit/s (crête<br>40 Mbit/s) |

## Amplificateur

- Puissance de sortie totale : 770 W eff. (DHT de 10 %)
- Réponse en fréquence : 20 Hz – 20 kHz / ±3 dB
- Rapport signal/bruit : > 65 dB (CCIR) / (pondéré A)
- Sensibilité d'entrée :
  - AUX : 2 V
  - Music iLink : 1 V

## Vidéo

- Système TV : PAL/NTSC
- Sortie HDMI : 480i/576i, 480p/576p, 720p, 1080i, 1080p, 1080p24

---

## Audio

- Entrée audio numérique S/PDIF :
  - Coaxiale : CEI 60958-3
  - Optique : TOSLINK
- Taux d'échantillonnage :
  - MP3 : 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
  - WMA : 44,1 kHz, 48 kHz
- Débit binaire constant :
  - MP3 : 32 kbit/s – 320 kbit/s
  - WMA : 48 kbit/s – 192 kbit/s

---

## Radio

- Gamme de fréquences :
  - Europe/Russie/Chine : FM 87,5 - 108 MHz (50 kHz)
  - Asie Pacifique/Amérique latine : FM 87,5 - 108 MHz (50/100 kHz)
- Rapport signal/bruit : FM > 45 dB
- Réponse en fréquence : FM 180 Hz – 12,5 kHz /  $\pm$  3 dB

---

## USB

- Compatibilité : USB haute vitesse (2.0)
- Classe prise en charge : stockage de masse USB (MSC)
- Système de fichiers : FAT16, FAT32, NTFS
- Prise en charge maximale de mémoire : < 160 Go

---

## Unité principale

- Alimentation : 120 V~, 60 Hz
- Consommation : 180 W
- Consommation en veille : 0,9 - 0,5 W
- Dimensions (l x H x P) : 360 x 58 x 325 mm
- Poids : 2,81 kg

---

## Haut-parleur d'extrêmes graves

- Puissance de sortie : 128 W eff. (DHT de 10 %)
- Impédance : 4 ohms

- Transducteurs : haut-parleur de graves de 165 mm (6,5 po)
- Dimensions (l x H x P) : 123 x 309 x 369 mm
- Poids : 3,84 kg

---

## Haut-parleurs

### Haut-parleur central :

- Puissance de sortie : 128 W eff. (DHT de 10 %)
- Impédance du haut-parleur : 4 ohms
- Système : satellite pleine gamme
- Transducteurs : 1 x 7,6 cm (1 x 3 po) pleine gamme
- Dimensions (l x H x P) : 161 x 95 x 92 mm
- Poids : 0,53 kg

### Haut-parleur avant/arrière :

- Puissance de sortie : 4 x 128 W eff. (DHT de 10 %)
- Impédance du haut-parleur : 4 ohms
- Système : satellite pleine gamme
- Transducteurs : 1 x 7,6 cm (1 x 3 po) pleine gamme
- Dimensions (l x H x P) : 87 x 161 x 95 mm
- Poids : 0,47 kg chaque

---

## Piles de la télécommande

- 2 piles AAA R03 de 1,5 V

---

## Laser

- Type de laser (diode) : InGaN/AlGaIn (BD), AlGaInP (DVD/CD)
- Longueur d'onde : 405 +7 nm/-7 nm (BD), 655 +10 nm/-10 nm (DVD), 790 +10 nm/-20 nm (CD)
- Puissance de sortie max. : 20 mW (BD), 6 mW (DVD), 7 mW (CD)

# 8 Dépannage



## Avertissement

- Risque d'électrocution. Ne retirez jamais le boîtier de cet appareil.

Pour que votre garantie reste valide, n'essayez jamais de réparer le produit vous-même. En cas de problème lors de l'utilisation de cet appareil, vérifiez les points suivants avant de faire appel au service d'assistance. Si le problème persiste, visitez le site [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) pour obtenir de l'aide.

---

## Unité principale

### Les boutons du cinéma maison ne fonctionnent pas.

- Débranchez votre cinéma maison de l'alimentation pendant quelques minutes, puis rebranchez-le.

---

## Image

### Aucune image

- Assurez-vous que la source de votre téléviseur correspondant au cinéma maison est bien sélectionnée.

### Aucune image ne s'affiche lors d'une connexion HDMI au téléviseur.

- Assurez-vous d'utiliser un câble HDMI haute vitesse pour raccorder le cinéma maison au téléviseur. Certains câbles HDMI standard peuvent ne pas fonctionner

correctement pour certaines images, vidéos 3D ou la fonction Deep Color.

- Assurez-vous que le câble HDMI n'est pas défectueux. Si le câble est défectueux, changez-le.
- Appuyez sur **Accueil** puis sur **731** sur la télécommande pour rétablir la résolution d'image par défaut.
- Modifiez le réglage vidéo HDMI ou patientez 10 secondes pour la restauration automatique (voir 'Paramètres vidéo et d'image' page 26).

### Le disque ne lit pas de vidéo haute définition.

- Assurez-vous que le disque contient du contenu vidéo haute définition.
- Assurez-vous que le téléviseur prend en charge les vidéos haute définition.
- Utilisez un câble HDMI pour raccorder le cinéma maison au téléviseur.

---

## Son

### Aucun son n'est émis par les haut-parleurs du cinéma maison.

- Branchez le câble audio de votre cinéma maison sur votre téléviseur ou sur d'autres appareils. Aucune connexion audio distincte n'est nécessaire lorsque le cinéma maison et le téléviseur sont raccordés au moyen d'une connexion **HDMI ARC**.
- Réglez les paramètres audio de l'appareil branché (voir 'Configuration des paramètres audio' page 13).
- Rétablissez les paramètres par défaut de votre cinéma maison (voir 'Restauration des paramètres par défaut' page 28), puis éteignez-le et rallumez-le de nouveau.
- Appuyez de façon répétée sur le bouton **SOURCE** de votre cinéma maison de façon à sélectionner l'entrée audio adaptée.

### Son déformé ou écho.

- Si vous souhaitez diffuser sur les haut-parleurs du cinéma maison le son en

provenance du téléviseur, assurez-vous qu'il n'a pas été coupé.

#### L'audio et le vidéo ne sont pas synchronisés.

- 1) Appuyez sur **III SOUND SETTINGS**.
- 2) Appuyez sur les **Touches de navigation** (gauche/droite) pour sélectionner **AUD SYNC**, puis sur **OK**.
- 3) Appuyez sur les **Touches de navigation** (haut/bas) pour synchroniser l'audio et la vidéo.

---

## Lecture

### Impossible de lire un disque

- Nettoyez le disque.
- Vérifiez que le cinéma maison prend bien en charge ce type de disque (voir 'Formats des supports' page 30).
- Assurez-vous que le code de région du disque est pris en charge par le cinéma-maison (voir 'Codes de région' page 30).
- S'il s'agit d'un DVD±RW ou d'un DVD±R, vérifiez qu'il a bien été finalisé.

### Impossible de lire un fichier DivX

- Assurez-vous que le fichier DivX est encodé à l'aide de l'encodeur DivX conformément au «profil du cinéma maison».
- Assurez-vous que le fichier vidéo DivX est finalisé.

### Affichage incorrect des sous-titres DivX

- Assurez-vous que le fichier des sous-titres a le même nom que le fichier du film (voir 'Sous-titres' page 17).
- Sélectionnez le jeu de caractères approprié : 1) Appuyez sur **OPTIONS**.
- 2) Sélectionnez **[Jeu de caractères]**.
- 3) Sélectionnez le jeu de caractères compatible.
- 4) Appuyez sur **OK**.

### Impossible de lire le contenu d'un dispositif de stockage USB

- Vérifiez que le format du dispositif de stockage USB est compatible avec le cinéma maison.

- Assurez-vous que le système de fichiers du dispositif de stockage USB est pris en charge par le cinéma maison

### L'indication «Aucune entrée» ou «X» apparaît sur le téléviseur.

- Cette opération n'est pas possible.

### Le lien EasyLink ne fonctionne pas.

- Vérifiez que le cinéma maison est bien branché sur un téléviseur Philips EasyLink et que l'option EasyLink est activée (voir 'Configuration d'EasyLink (protocole HDMI-CEC)' page 12).
- Pour les téléviseurs d'autres marques, le protocole HDMI CEC peut être appelé différemment. Pour savoir comment l'activer, consultez le manuel d'utilisation du téléviseur.

### Lorsque vous allumez le téléviseur, le cinéma maison s'allume automatiquement.

- C'est tout à fait normal lorsque vous utilisez lien EasyLink de Philips (HDMI-CEC). Pour que le cinéma-maison fonctionne indépendamment, désactivez le lien EasyLink.

### Impossible d'accéder aux fonctions BD-Live

- Vérifiez que le cinéma maison est raccordé à un réseau doté d'un accès à Internet (voir 'Configuration d'un réseau domestique et connexion au réseau' page 13).
- Vérifiez que le réseau est configuré. Utilisez un réseau filaire (voir 'Configuration du réseau filaire' page 13) ou un réseau sans fil (voir 'Configuration du réseau sans fil' page 14).
- Vérifiez que le disque Blu-ray prend en charge les fonctions BD-Live.
- Effacez la mémoire (voir 'BD-Live sur Blu-ray' page 17).

### Ma vidéo 3D est lue en mode 2D.

- Vérifiez que votre cinéma maison est bien raccordé à un téléviseur 3D au moyen d'un câble HDMI.

- Assurez-vous que le disque est un disque Blu-ray 3D et que l'option vidéo Blu-ray 3D est activée (voir 'Lecture de disques Blu-ray 3D' page 16).

**L'écran du téléviseur est noir lorsque vous lisez une vidéo Blu-ray 3D ou une vidéo DivX protégée.**

- Vérifiez que le cinéma maison est bien raccordé au téléviseur au moyen d'un câble HDMI.
- Basculez sur la source HDMI appropriée du téléviseur.

**Lecture de qualité médiocre sur YouTube Leanback ou Picasa.**

- Vérifiez que le cinéma maison est connecté à un réseau domestique et configuré correctement (voir 'Configuration d'un réseau domestique et connexion au réseau' page 13).
- Assurez-vous que la vitesse de la connexion Internet est supérieure à 2 Mbit/s afin de profiter de performances optimales.

d'autres éléments pouvant influencer sur la qualité du signal.

- Votre routeur requiert une connexion Internet haut débit.

**Les services Netflix et VUDU ne fonctionnent pas.**

- Vérifiez que le réseau est correctement connecté et configuré (voir 'Configuration d'un réseau domestique et connexion au réseau' page 13).
- Vérifiez la connexion au routeur (consultez le manuel d'utilisation de ce dernier).

---

## Réseau

**Réseau sans fil introuvable ou fonctionnant mal.**

- Vérifiez que le réseau sans fil n'est pas perturbé par les interférences en provenance d'un four à micro-ondes, d'un téléphone DECT ou d'autres périphériques Wi-Fi alentours.
- Placez le routeur sans fil et le cinéma maison à moins de cinq mètres l'un de l'autre.
- En cas de dysfonctionnement du réseau sans fil, tentez d'installer un réseau filaire (voir 'Configuration du réseau sans fil' page 14).

**Diffusion vidéo lente à partir de Netflix et de VUDU.**

- Reportez-vous au manuel d'utilisation de votre routeur sans fil pour en savoir plus sur la portée en intérieur, le débit et

## 9 Avis

Cette section comporte des avis juridiques et relatifs aux marques de commerce.

---

### Droits d'auteur



**Be responsible  
Respect copyrights**

Cet article intègre des systèmes de gestion des droits d'auteur protégés par des brevets déposés aux États-Unis, ainsi que d'autres droits de propriété intellectuelle appartenant à Rovi Corporation. L'ingénierie inverse et le démontage sont interdits.

This product incorporates proprietary technology under license from Verance Corporation and is protected by U.S. Patent 7,369,677 and other U.S. and worldwide patents issued and pending as well as copyright and trade secret protection for certain aspects of such technology. Cinavia is a trademark of Verance Corporation. Copyright 2004-2010 Verance Corporation. All rights reserved by Verance. Reverse engineering or disassembly is prohibited.

#### **Cinavia notice**

This product uses Cinavia technology to limit the use of unauthorized copies of some commercially-produced film and videos and their soundtracks. When a prohibited use of an unauthorized copy is detected, a message will be displayed and playback or copying will be interrupted.

More information about Cinavia technology is provided at the Cinavia Online Consumer Information Center at <http://www.cinavia.com>. To request additional information about Cinavia by mail, send a postcard with your mailing address to: Cinavia Consumer Information Center, P.O. Box 86851, San Diego, CA, 92138, USA.

---

### Conformité

Cet équipement a été testé et jugé compatible avec les limites s'appliquant aux appareils numériques des classes B et C, conformément à l'article 15 du règlement de la FCC. Ces limites ont été définies pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans le cadre d'une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie radiofréquence et, s'il n'est pas installé ni utilisé conformément aux instructions, peut causer des interférences gênantes pour les communications radio. Rien ne garantit toutefois que des interférences ne surviendront pas dans une installation particulière.

Si cet équipement cause des interférences nuisibles pour la réception de la radio ou de la télévision, ce qui peut être déterminé en mettant l'équipement hors tension puis sous tension, l'utilisateur devra essayer de corriger ces interférences en effectuant une ou plusieurs des opérations suivantes :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
- Augmentez la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Branchez l'équipement à une prise d'un circuit autre que celui sur lequel le récepteur est branché.
- Consultez le détaillant ou un technicien de radiotélévision expérimenté.

Pour garantir le maintien de la conformité, toute modification non expressément approuvée par la partie responsable de la conformité est susceptible d'invalider le droit de l'utilisateur à faire fonctionner cet équipement. (Exemple : utilisez seulement des câbles d'interface blindés pour le raccordement à un ordinateur ou à des périphériques).

Ce dispositif est conforme à l'article 15 du règlement de la FCC concernant les limites d'exposition aux rayonnements radioélectriques. Le fonctionnement est assujéti aux deux conditions suivantes :

- 1 Cet appareil ne doit pas causer d'interférence préjudiciable et
- 2 cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences qui peuvent causer un fonctionnement non désiré.



### Mise en garde

- Le fabricant n'est pas responsable des interférences radio ou télévisuelles causées par des modifications non autorisées apportées à cet équipement. De telles modifications pourraient invalider le droit de l'utilisateur à se servir de cet équipement.

### Canada

This Device complies with RSS-210 of the IC Rules; Operation is subject to the following two conditions:

- 1 This device may not cause interference, and
- 2 This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

**Énoncé de la FCC sur l'exposition aux rayonnements radioélectriques** : cet appareil est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements radioélectriques de la FCC pour un environnement non contrôlé. Cet appareil doit être installé et utilisé en conservant une distance minimale de 20 centimètres entre le radiateur et votre corps. Cet émetteur ne doit pas être installé au même endroit qu'une autre antenne ou un autre émetteur, ni utilisé avec un tel dispositif.

**AVERTISSEMENT** : les modifications apportées à cet appareil sans avoir été explicitement approuvées par Philips peuvent annuler

l'autorisation d'utilisation de cet appareil octroyée par la FCC.

Numéro de modèle : HTS3564/F7

Marque : Philips

Partie responsable : P&F USA, Inc. PO Box 2248  
Alpharetta, GA 30023-2248; 1-866-309-0846

## Avertissement spécifique au Canada

### Avis de conformité aux limites de Classe B

Cet appareil numérique n'émet pas de bruits radioélectriques dépassant les limites applicables aux appareils numériques de classe B prescrites dans le Règlement sur le brouillage radioélectrique édicté par le ministère des Communications du Canada.

Cet appareil numérique de Classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada sur le matériel brouilleur.

## Logiciel libre

Philips Electronics Singapore Pte Ltd propose, par la présente, de fournir sur demande une copie de l'intégralité du code source correspondant pour les logiciels libres dont les droits sont réservés et qui sont utilisés dans ce produit pour lequel une telle mise à disposition est requise par les licences respectives. Cette offre est valable jusqu'à trois ans après l'achat du produit, et elle s'applique à toute personne ayant reçu cette information. Pour obtenir le code source, veuillez envoyer un courriel à [open.source@philips.com](mailto:open.source@philips.com). Si vous préférez ne pas envoyer de courriel ou si vous ne recevez pas de confirmation de réception dans un délai d'une semaine après l'envoi à cette adresse, veuillez écrire à l'adresse : Open Source Team, Philips Intellectual Property & Standards, P.O. Box 220, 5600 AE Eindhoven, Pays-Bas. Si vous ne recevez pas rapidement de confirmation à votre courrier, veuillez envoyer un courriel à l'adresse mentionnée ci-dessus. Le texte complet des licences et les avis relatifs aux logiciels libres utilisés dans ce produit se trouvent dans un feuillet séparé.

---

## Marques de commerce



«Blu-ray 3D» et le logo «Blu-ray 3D» sont des marques de commerce de Blu-ray Disc Association.



### BONUSVIEW™

«BD LIVE» et «BONUSVIEW» sont des marques de commerce de Blu-ray Disc Association.



Java ainsi que les autres logos et marques de commerce Java sont des marques de commerce ou des marques déposées de Sun Microsystems, Inc. aux États-Unis ou dans d'autres pays.



Fabriqué sous licence et protégé par les brevets américains numéros : 5,956,674; 5,974,380; 6,226,616; 6,487,535; 7,392,195; 7,272,567; 7,333,929; 7,212,872 et par d'autres brevets américains et internationaux déposés ou en attente. DTS-HD, son symbole, ainsi que DTS-HD apparaissant avec son symbole sont des marques déposées de DTS, Inc. DTS-HD Master Audio | Essential est une marque de commerce de DTS, Inc. Le logiciel est intégré au produit. © DTS, Inc. Tous droits réservés.



DivX®, DivX Certified®, DivX Plus® HD et les logos qui y sont associés sont des marques déposées de Rovi Corporation ou de ses filiales et sont utilisés sous licence.

À PROPOS DE DIVX VIDEO : DivX® est un format vidéo numérique créé par DivX, LLC, filiale de Rovi Corporation. Ce produit est un appareil officiellement certifié DivX Certified® qui permet de lire du contenu vidéo DivX. Visitez le site [divx.com](http://divx.com) pour obtenir plus de renseignements ainsi que des outils logiciels permettant de convertir vos fichiers au format vidéo DivX.

À PROPOS DE DIVX VIDEO-ON-DEMAND : cet appareil certifié DivX Certified® doit être enregistré pour permettre la lecture de contenu vidéo sur demande DivX (VOD). Pour obtenir votre code d'enregistrement, trouvez la section sur la vidéo sur demande DivX VOD dans le menu de configuration de votre appareil. Pour en savoir plus sur l'enregistrement, visitez le site [vod.divx.com](http://vod.divx.com).



HDMI, le logo HDMI et High-Definition Multimedia Interface sont des marques de commerce ou des marques déposées de HDMI Licensing, LLC aux États-Unis et dans d'autres pays.



Netflix et le logo Netflix sont des marques de commerce ou des marques déposées de Netflix, Inc.



Vudu™ est une marque de commerce de VUDU, Inc.



# 10 Index

---

## 2

|                                  |    |
|----------------------------------|----|
| 2ème langue audio                | 16 |
| 2ème langue pour les sous-titres | 16 |

---

## A

|                            |    |
|----------------------------|----|
| afficheur                  | 27 |
| amplificateur              | 31 |
| animation diapo            | 19 |
| association d'entrée audio | 13 |
| audio d'autres appareils   | 11 |
| Audio HDMI                 | 26 |

---

## B

|            |    |
|------------|----|
| BD-Live    | 17 |
| Blu-ray    | 15 |
| Bonus View | 16 |

---

## C

|                                 |    |
|---------------------------------|----|
| code VOD (DivX)                 | 18 |
| configuration audio             | 13 |
| configuration des haut-parleurs | 12 |
| configuration manuelle          | 12 |
| connecteurs                     | 6  |
| connexion audio (câble coaxial) | 11 |
| connexion audio (câble optique) | 11 |
| connexion audio (HDMI ARC)      | 9  |
| connexion vidéo (composite)     | 10 |
| connexion vidéo (HDMI ARC)      | 9  |
| connexion vidéo (HDMI standard) | 10 |
| contrôle du système audio       | 13 |
| contrôle parental               | 26 |

---

## D

|                      |    |
|----------------------|----|
| Deep Color           | 26 |
| dépannage (image)    | 33 |
| dépannage (lecture)  | 34 |
| dépannage (réseau)   | 35 |
| dépannage (son)      | 34 |
| disque 3D en mode 2D | 16 |

|      |    |
|------|----|
| DivX | 17 |
| DLNA | 21 |

## E

|                     |    |
|---------------------|----|
| EasyLink (HDMI-CEC) | 12 |
|---------------------|----|

## É

|                    |   |
|--------------------|---|
| éjection du disque | 5 |
|--------------------|---|

## F

|                      |    |
|----------------------|----|
| FAQ                  | 4  |
| fichiers de données  | 17 |
| formats audio        | 30 |
| formats de fichiers  | 30 |
| formats des supports | 30 |
| formats vidéo        | 32 |

## G

|                         |    |
|-------------------------|----|
| Grille de syntonisation | 21 |
|-------------------------|----|

## H

|                   |    |
|-------------------|----|
| haut-parleurs 5.1 | 8  |
| HDMI ARC          | 9  |
| HDMI-CEC          | 12 |

## I

|                 |    |
|-----------------|----|
| image sur image | 16 |
| Internet        | 13 |

## J

|                   |    |
|-------------------|----|
| jeu de caractères | 17 |
|-------------------|----|

## L

|                                     |    |
|-------------------------------------|----|
| langue audio                        | 25 |
| langue des menus                    | 25 |
| langue des sous-titres              | 25 |
| langue du disque                    | 25 |
| lecture à l'aide d'une seule touche | 12 |
| Lecture aléatoire                   | 18 |

|                                       |    |
|---------------------------------------|----|
| lecture de disque                     | 15 |
| lecture de radio                      | 20 |
| lecture dispositif de stockage USB    | 18 |
| libération de la mémoire pour BD-Live | 17 |
| luminosité                            | 27 |

## M

|   |    |
|---|----|
| menu d'accueil                                  | 15 |
| menu du disque                                  | 25 |
| minuterie de mise en veille                     | 27 |
| mise à jour du logiciel                         | 28 |
| mise à jour logicielle (à l'aide d'une clé USB) | 28 |
| mise en veille à l'aide d'une seule touche      | 12 |
| mode audio prédéfini                            | 24 |
| mode Nuit                                       | 26 |
| modification du mot de passe                    | 26 |
| MP3   | 21 |

## O

|                 |    |
|-----------------|----|
| options         | 18 |
| options audio   | 18 |
| options d'image | 19 |
| options vidéo   | 19 |

## P

|                                  |    |
|----------------------------------|----|
| paramètres audio                 | 26 |
| Parcourir l'ordinateur           | 21 |
| PBC (commande de lecture)        | 27 |
| piles                            | 32 |
| positionnement des haut-parleurs | 8  |
| positionnement des sous-titres   | 27 |
| post-traitement audio            | 27 |
| programmation de stations radio  | 20 |
| protection des droits d'auteur   | 36 |

## R

|                            |    |
|----------------------------|----|
| raccordement au téléviseur | 9  |
| radio                      | 20 |
| réglages avancés           | 27 |
| réglages par défaut        | 28 |
| réglages vidéo             | 26 |
| Répétition                 | 18 |

|  |    |
|--|----|
| repositionnement automatique des sous-titres |    |
| 27   |    |
| réseau                                       | 13 |
| réseau domestique                            | 13 |
| réseau filaire                               | 13 |
| réseau sans fil                              | 14 |
| résolution d'image                           | 26 |

---

## S

|                                      |    |
|--------------------------------------|----|
| sécurité relative à la 3D            | 4  |
| service à la clientèle               | 4  |
| son                                  | 24 |
| son ambiophonique                    | 25 |
| son amélioré                         | 27 |
| spécifications des haut-parleurs     | 30 |
| synchronisation de l'image et du son | 16 |

---

## T

|                              |    |
|------------------------------|----|
| télécommande                 | 7  |
| touches de commande (disque) | 15 |
| touches de commande (USB)    | 15 |

---

## U

|                  |   |
|------------------|---|
| unité principale | 5 |
|------------------|---|

---

## V

|                     |    |
|---------------------|----|
| VCD                 | 27 |
| veille automatique  | 27 |
| version du logiciel | 28 |
| Vidéo 3D            | 16 |
| visionnement en 3D  | 16 |

# OGARANTIE LIMITÉE DE UN (1) AN

## COUVERTURE DE GARANTIE:

Cette provision pour garantie est limitée aux conditions établies ci-dessous.

## QUI EST COUVERT?

La garantie du présent produit couvre l'acheteur original ou toute personne recevant le produit en cadeau contre tout défaut de matière ou de main d'œuvre conformément à la date originale d'achat (« Période de garantie ») auprès d'un distributeur agréé. Le reçu de vente original indiquant le nom du produit ainsi que la date d'achat d'un détaillant agréé est considéré comme une preuve d'achat.

## QU'EST-CE QUI EST COUVERT?

Cette garantie couvre les nouveaux produits dans le cas où un défaut de matière ou de main d'œuvre se présenterait et une réclamation valide était présentée dans la période de garantie. La société pourra, à sa seule discrétion: (1) réparer le produit gratuitement avec des pièces de rechange neuves ou remises à neuf; ou (2) échanger le produit pour un produit neuf ou ayant été fabriqué à partir de pièces neuves usagées en bon état et au moins fonctionnellement équivalent ou comparable au produit d'origine actuellement en inventaire; ou (3) rembourser le prix d'achat initial du produit. La société garantit les produits ou pièces de remplacement prévus sous cette garantie contre tout défaut de matière ou de main d'œuvre à partir de la date de remplacement ou de réparation, pour une période de quatre-vingt-dix (90) jours ou pour la portion restante de la garantie du produit d'origine, la plus longue de ces couvertures étant à retenir. Lorsqu'un produit ou une pièce est échangé, tout article de rechange revient votre propriété et l'article remplacé devient la propriété de la société. Lorsqu'un remboursement est effectué, votre produit devient la propriété de la société.

**Remarque : tout produit vendu et identifié comme étant remis à neuf ou rénové porte une garantie limitée de quatre-vingt-dix (90) jours.**

**Un produit de remplacement ne pourra être envoyé que si toutes les exigences de la garantie ont été respectées. Tout manquement de répondre à toutes les exigences pourra entraîner un délai.**

## CE QUI N'EST PAS COUVERT - EXCLUSIONS ET LIMITATIONS:

Cette garantie limitée ne s'applique qu'aux nouveaux produits pouvant être identifiés par la marque de commerce, le nom commercial ou le logo qui y sont apposés. Cette garantie limitée ne s'applique à aucun produit matériel ou logiciel non Philips, même si celui-ci est incorporé au produit ou vendu avec celui-ci. Les fabricants, fournisseurs ou éditeurs non-Philips peuvent fournir une garantie séparée pour leurs propres produits intégrés au produit fourni.

La société ne saurait être tenue pour responsable de tout dommage ou perte de programmes, données ou autres informations mis en mémoire dans tous les médias contenus dans le produit ou de tout produit ou pièce non-Philips non couvert par cette garantie. La récupération ou réinstallation des programmes, données ou autres informations n'est pas couverte par cette garantie limitée. Cette garantie ne s'applique pas (a) aux dommages causés par un accident, un abus, un mauvais usage, une négligence, une mauvaise application ou à un produit non-Philips, (b) aux dommages causés par un service réalisé par quiconque autre qu'un centre de service agréé, (c) à un produit ou pièce ayant été modifié sans permission écrite, ou (d) si tout numéro de série a été supprimé ou déformé, ou (e) à un

produit, accessoire ou produit non durable vendu « TEL QUEL » sans garantie de quelque description que ce soit par l'inclusion de produits remis à neuf Philips vendu « TEL QUEL » par certains détaillants.

## Cette garantie limitée ne couvre pas:

- les frais d'expédition pour le renvoi du produit défectueux.
- les frais de main-d'œuvre pour l'installation ou la configuration du produit, le réglage des commandes sur le produit du client ainsi que l'installation ou la réparation du système d'antenne/source sonore externe au produit.
- la réparation du produit et/ou le remplacement des pièces à cause d'une mauvaise installation ou d'un mauvais entretien, d'un raccordement à une alimentation électrique incorrecte, d'une surtension temporaire, de dommages occasionnés par la foudre, d'une rémanence de l'image ou de marques à l'écran résultant de l'affichage d'un contenu stationnaire fixe pour une période de temps prolongée, de l'aspect esthétique du produit causé par une usure normale, d'une réparation non autorisée ou de toute autre cause non contrôlable par la société.
- tout dommage ou réclamation pour des produits non disponibles à l'utilisation ou pour des données perdues ou logiciel perdu.
- tout dommage causé par un mauvais acheminement du produit ou par un accident encouru lors du renvoi du produit.
- un produit nécessitant une modification ou adaptation afin de permettre l'utilisation dans tout pays autre que celui pour lequel il était désigné, fabriqué, approuvé et/ou autorisé ou toute réparation du produit endommagé par ces modifications.
- un produit utilisé à des fins commerciales ou institutionnelles (y compris mais non de façon limitative les fins de location).
- un produit perdu lors de l'expédition sans preuve signée de la réception.
- tout manquement d'exploiter le produit selon le manuel de l'utilisateur.

## POUR OBTENIR DE L'AIDE AUX ÉTATS-UNIS, AU CANADA, À PUERTO RICO OU AUX ÎLES VIERGES AMÉRICAINES ...

Communiquez avec le centre de service à la clientèle au: 1-866-309-0846

LA RÉPARATION OU LE REMPLACEMENT CONFORMÉMENT À CETTE GARANTIE CONSTITUE LE SEUL REMÈDE POUR LE CONSOMMATEUR. PHILIPS N'EST AUCUNEMENT RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE ACCESSOIRE OU INDIRECT RÉSULTANT DE LA VIOLATION DE TOUTE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE SUR CE PRODUIT. SAUF DANS LAMESURE INTERDITE PAR LES LOIS APPLICABLES, TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ LOYALE ET MARCHANDE OU D'UTILITÉ PARTICULIÈRE DU PRODUIT EST LIMITÉE DANS LE TEMPS À LA DURÉE DE CETTE GARANTIE.

Certains états ne reconnaissent pas l'exclusion ou la limitation de la responsabilité pour dommages indirects ou accessoires, ou autorisent des limitations sur la durée d'une garantie implicite, il est donc possible que les limitations ou exclusions mentionnées ci-dessus soient sans effet dans votre cas.

*Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques. Il est possible que vous bénéficiiez de droits supplémentaires variant d'un État/Province à l'autre.*

P&F USA Inc. PO Box 2248 Alpharetta, GA 30023-2248

## Language Code

|                             |      |                             |      |                       |      |
|-----------------------------|------|-----------------------------|------|-----------------------|------|
| Abkhazian                   | 6566 | Inupiaq                     | 7375 | Pushto                | 8083 |
| Afar                        | 6565 | Irish                       | 7165 | Russian               | 8285 |
| Afrikaans                   | 6570 | Íslenska                    | 7383 | Quechua               | 8185 |
| Amharic                     | 6577 | Italiano                    | 7384 | Raeto-Romance         | 8277 |
| Arabic                      | 6582 | Ivrit                       | 7269 | Romanian              | 8279 |
| Armenian                    | 7289 | Japanese                    | 7465 | Rundi                 | 8278 |
| Assamese                    | 6583 | Javanese                    | 7486 | Samoan                | 8377 |
| Avestan                     | 6569 | Kalaallisut                 | 7576 | Sango                 | 8371 |
| Aymara                      | 6589 | Kannada                     | 7578 | Sanskrit              | 8365 |
| Azerhijani                  | 6590 | Kashmiri                    | 7583 | Sardinian             | 8367 |
| Bahasa Melayu               | 7783 | Kazakh                      | 7575 | Serbian               | 8382 |
| Bashkir                     | 6665 | Kernewek                    | 7587 | Shona                 | 8378 |
| Belarusian                  | 6669 | Khmer                       | 7577 | Shqip                 | 8381 |
| Bengali                     | 6678 | Kinyarwanda                 | 8287 | Sindhi                | 8368 |
| Bihari                      | 6672 | Kirghiz                     | 7589 | Sinhalese             | 8373 |
| Bislama                     | 6673 | Komi                        | 7586 | Slovensky             | 8373 |
| Bokmål, Norwegian           | 7866 | Korean                      | 7579 | Slovenian             | 8376 |
| Bosanski                    | 6683 | Kuanyama; Kwanyama          | 7574 | Somali                | 8379 |
| Brezhoneg                   | 6682 | Kurdish                     | 7585 | Sotho; Southern       | 8384 |
| Bulgarian                   | 6671 | Lao                         | 7679 | South Ndebele         | 7882 |
| Burmese                     | 7789 | Latina                      | 7665 | Sundanese             | 8385 |
| Castellano, Español         | 6983 | Latvian                     | 7686 | Suomi                 | 7073 |
| Catalán                     | 6765 | Letzeburgesch;              | 7666 | Swahili               | 8387 |
| Chamorro                    | 6772 | Limburgan; Limburger        | 7673 | Swati                 | 8383 |
| Chechen                     | 6769 | Lingala                     | 7678 | Svenska               | 8386 |
| Chewa; Chichewa; Nyanja     | 7889 | Lithuanian                  | 7684 | Tagalog               | 8476 |
| 中文                          | 9072 | Luxembourgish;              | 7666 | Tahitian              | 8489 |
| Chuang; Zhuang              | 9065 | Macedonian                  | 7775 | Tajik                 | 8471 |
| Church Slavic; Slavonic     | 6785 | Malagasy                    | 7771 | Tamil                 | 8465 |
| Chuvash                     | 6786 | Magyar                      | 7285 | Tatar                 | 8484 |
| Corsican                    | 6779 | Malayalam                   | 7776 | Telugu                | 8469 |
| Česky                       | 6783 | Maltese                     | 7784 | Thai                  | 8472 |
| Dansk                       | 6865 | Manx                        | 7186 | Tibetan               | 6679 |
| Deutsch                     | 6869 | Maori                       | 7773 | Tigrinya              | 8473 |
| Dzongkha                    | 6890 | Marathi                     | 7782 | Tonga (Tonga Islands) | 8479 |
| English                     | 6978 | Marshallese                 | 7772 | Tsonga                | 8483 |
| Esperanto                   | 6979 | Moldavian                   | 7779 | Tswana                | 8478 |
| Estonian                    | 6984 | Mongolian                   | 7778 | Türkçe                | 8482 |
| Euskara                     | 6985 | Nauru                       | 7865 | Türkmen               | 8475 |
| Ελληνικά                    | 6976 | Navaho; Navajo              | 7886 | Twi                   | 8487 |
| Faroese                     | 7079 | Ndebele, North              | 7868 | Uighur                | 8571 |
| Français                    | 7082 | Ndebele, South              | 7882 | Ukrainian             | 8575 |
| Frysk                       | 7089 | Ndonga                      | 7871 | Urdu                  | 8582 |
| Fijian                      | 7074 | Nederlands                  | 7876 | Uzbek                 | 8590 |
| Gaelic; Scottish Gaelic     | 7168 | Nepali                      | 7869 | Vietnamese            | 8673 |
| Gallegan                    | 7176 | Norsk                       | 7879 | Volapuk               | 8679 |
| Georgian                    | 7565 | Northern Sami               | 8369 | Walloon               | 8765 |
| Gikuyu; Kikuyu              | 7573 | North Ndebele               | 7868 | Welsh                 | 6789 |
| Guarani                     | 7178 | Norwegian Nynorsk;          | 7878 | Wolof                 | 8779 |
| Gujarati                    | 7185 | Occitan; Provençal          | 7967 | Xhosa                 | 8872 |
| Hausa                       | 7265 | Old Bulgarian; Old Slavonic | 6785 | Yiddish               | 8973 |
| Herero                      | 7290 | Oriya                       | 7982 | Yoruba                | 8979 |
| Hindi                       | 7273 | Oromo                       | 7977 | Zulu                  | 9085 |
| Hiri Motu                   | 7279 | Ossetian; Ossetic           | 7983 |                       |      |
| Hrwatski                    | 6779 | Pali                        | 8073 |                       |      |
| Ido                         | 7379 | Panjabi                     | 8065 |                       |      |
| Interlingua (International) | 7365 | Persian                     | 7065 |                       |      |
| Interlingue                 | 7365 | PolSKI                      | 8076 |                       |      |
| Inuktitut                   | 7385 | Português                   | 8084 |                       |      |

P&F USA, Inc.  
PO Box 2248 Alpharetta, GA 30023-2248



Specifications are subject to change without notice  
© 2012 Koninklijke Philips Electronics N.V.  
All rights reserved.

HTS3564\_F7\_UM\_V1.0

